

**Zeitschrift:** Physiotherapeut : Zeitschrift des Schweizerischen  
Physiotherapeutenverbandes = Physiothérapeute : bulletin de la  
Fédération Suisse des Physiothérapeutes = Fisioterapista : bollettino  
della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti

**Herausgeber:** Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband

**Band:** 25 (1989)

**Heft:** 1

**Rubrik:** Verbandsmitteilungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Mitteilungen / Informations

Verband / Fédération / Federazione

### Therapie 2000

#### EDV-Programm für die Physiotherapie-Praxis

Auch für die Physiotherapie-Praxis wird die EDV in Zukunft ein unumgänglicher Partner sein. Der Schweizerische Physiotherapeuten-Verband SPV kann Ihnen eine EDV-Lösung anbieten, welche die administrative Abwicklung in der Physiotherapie-Praxis stark vereinfacht.

Diese speziell für den Physiotherapeuten entwickelte Software ist bereits eingehend ausgetestet und an verschiedenen Instituten seit längerer Zeit in Betrieb. Therapie 2000 hilft Ihnen z.B. beim Erstellen von Patientenkarten, bei Anträgen auf Kostengutsprache, bei Behandlungsausweisen, bei Rechnungen usw. Auf die Benutzerfreundlichkeit und auf die einfache Handhabung wurde speziell Wert gelegt.

Für Sie von grosser Hilfe dürfte sein, dass die korrekten Tarifiziffern im Programm bereits enthalten sind. Das Therapie 2000-Programm ist das einzige, welches alle Auflagen der Kostenträger bereits erfüllt, von diesen akzeptiert ist und als praktikabel befunden wurde. Ebenso enthält es die geplanten Änderungen im Abrechnungsmodus mit den Kostenträgern.

#### Arbeitserleichterungen durch Therapie 2000

Das Therapie 2000 hilft Ihnen z.B. bei der automatischen Berechnung der Taxpunkte. Ebenso selbstverständlich ist auch die Verarbeitung von Hausbehandlungen und nicht verordneten Zusatzbehandlungen auf Wunsch des Patienten. Die Erfassung der Leistungen aktualisiert automatisch die Patientenkarte, schreibt den Behandlungsausweis und ermöglicht zu Ihrer Uebersicht eine Leistungsstatistik. Diese Leistungsstatistik gibt Ihnen über alle wichtigen Praxisdaten, wie z.B. Anzahl Patienten, Behandlungsarten je Kostenträger usw. Aufschluss.

#### Programm-Kurzbeschreibung von Therapie 2000

Das gesamte Anwendungspaket Therapie 2000 ist menugesteuert und ermög-

T H E R A P I E 2 0 0 0		Demo Version
		MENU 1 OF 2
<ul style="list-style-type: none"><li>- 1 - Patienten</li><li>2 - Verschreibung</li><li>3 - Leistung</li><li>4 - Statistik</li><li>5 - Rechnungs-Erstellung</li><li>6 - Verwaltung offene Rechnungen</li><li>7 - Kostenträger</li><li>8 - Ärzte</li></ul>		
31 December 1988 11:48:35	NUM	Memory: 556 K

Press H for Help

T H E R A P I E 2 0 0 0		Demo Version
		MENU 2 OF 2
<ul style="list-style-type: none"><li>- 1 - Therapeuten</li><li>2 - Tarife</li><li>3 - Reorganisation</li><li>4 - Betriebssystem</li></ul>		
31 December 1988 11:49:19	NUM	Memory: 556 K

Press H for Help













## Kurse / Tagungen

Sektionen der deutschsprachigen Schweiz

### Liste der durch IBITAH/CH – Instruktoren durchgeführte Kurse 1988

#### GBH/PT + ET = Grundkurse für Ärzte, Physiotherapeuten und Ergotherapeuten

<i>Arendt Karin</i> Fortbildungszentrum Mainz/D	12.06.1988 – 24.06.1988 14.11.1988 – 19.11.1988
<i>Davies M. Patricia</i> Fortbildungszentrum Hermitage/Bad Ragaz	11.01.1988 – 22.01.1988 27.06.1988 – 01.07.1988 25.04.1988 – 29.04.1988 19.10.1988 – 30.10.1988 09.05.1988 – 13.05.1988 18.07.1988 – 29.07.1988 17.10.1988 – 21.10.1988 22.08.1988 – 02.09.1988 Teil 3: 1989 21.11.1988 – 02.12.1988 Teil 3: 1989 Aufbaukurse mit Bryce Jennifer 07.03.1988 – 11.03.1988 05.12.1988 – 09.12.1988
<i>Dommen Ida/Moning Erika</i>	22.08.1988 – 02.09.1988 28.11.1988 – 02.12.1988
<i>Egger Beatrice</i> in München/Bogenhausen mit Schnell Inge	08.02.1988 – 19.02.1988 11.07.1988 – 15.07.1988
<i>Gerber Michèle</i> Rheuma- und Rehabilitations- Klinik Leukerbad	25.01.1988 – 29.01.1988 (deutsch) 01.02.1988 – 05.02.1988 (français) 25.04.1988 – 06.05.1988 (français) 12.12.1988 – 16.12.1988 (français) 16.05.1988 – 27.05.1988 (deutsch) 16.01.1989 – 20.01.1989 (deutsch) 21.08.1988 – 01.09.1988 (français) 23.01.1989 – 27.01.1989 (français)
<i>Meili Violette/Moning Erika</i> Rehabilitations-Klinik Bellikon	25.01.1988 – 05.02.1988 16.05.1988 – 20.05.1988
<i>Muggli Rosemarie/Sprenger Margret</i> im C.-L-Lory Haus Inselspital Bern Rehabilitations-Zentrum D-Langensteinbach	30.05.1988 – 10.06.1988 10.10.1988 – 14.10.1988 05.12.1988 – 16.12.1988 28.05.1989 – 31.05.1989
<i>Müller-Veronese Elisabeth</i> Catania (Sizilien) Rimini Rimini	16.05.1988 – 20.05.1988 (3. Teil) 13.06.1988 – 24.06.1988 (1. + 2. Teil) 28.05.1988 – 28.10.1988 (3. Teil)
<i>Rutz-La Pitz Louise</i> Fortbildungszentrum Hermitage/Bad Ragaz San José, USA	24.05.1988 – 03.06.1988 Teil 3: 1989 26.09.1988 – 14.10.1988
<i>Schläpfer Hansueli/Sprenger Margret</i>	27.06.1988 – 08.07.1988 17.10.1988 – 21.10.1988

*Sprenger Margret*  
Mainz/BRD  
Genf

Langensteinbach/BRD

18.07.1988 – 29.07.1988  
30.10.1988 – 04.11.1988  
14.11.1988 – 25.11.1988  
Teil 3: 1989  
05.12.1988 – 16.12.1988  
28.05.1989 – 31.05.1989

*Wenger Verena/Wurster Renate*  
Zieglerspital/Bern

28.11.1988 – 09.12.1988  
06.03.1989 – 10.03.1989

#### GBH - PFL = Pflegekurse

*Dommen Ida*  
Eifelhöhen-Klinik/D  
Kantonsspital Luzern

01.02.1988 – 05.02.1988  
15.03.1988 – 17.03.1988  
13.04.1988 + 14.04.1988 (Teil 2)

*Frey Eva*  
Fortbildungszentrum  
Hermitage/Bad Ragaz

14.11.1988 – 18.11.1988

*Jung Verena*  
Fortbildungszentrum  
Hermitage/Bad Ragaz

14.11.1988 – 18.11.1988

*Schlöpfer Hansueli*  
Pflegekurs in Basel

Ende November

*Wenger Verena/Wurster Renate*  
Pflegekurs in Bern

24.10.1988 – 28.10.1988



ASSOCIATION SUISSE DE PHYSIOTHÉRAPIE MANIPULATIVE  
SCHWEIZERISCHER VERBAND FÜR MANIPULATIVE PHYSIOTHERAPIE  
ASSOCIAZIONE SVIZZERA DI FISIOTERAPIA MANIPOLATIVA

#### Maitland-Konzept

Der Schweizerische Verband für Manipulative Physiotherapie (SVMP, ASPM) freut sich mitzuteilen, dass Anfang Oktober fünf weitere Instruktoren in Bad Ragaz ihr Diplom entgegennehmen durften. Folgende Physiotherapeuten sind somit akkreditiert, das Maitland Konzept zu vertreten und in Kursen weiterzugeben:

Gisela Rolf, M.A., 7310 Bad Ragaz  
Di Addison, MTAA, 8784 Braunwald  
Martha Hauser, MTAA, 6370 Stans  
Peter Wells, London  
Robin Blake, Sheffield  
Pierre Jeangros, PT, 1095 Lutry  
Pieter Westerhuis, PT, 4500 Solothurn

Wir wünschen den frischgebackenen Lehrpersonen viel Befriedigung in ihrem neuen Tätigkeitsgebiet.

*SVMP, der Vorstand*

#### Maitland-Concept

L'Association Suisse de Physiothérapie Manipulative (ASPM, SVMP) est heureuse de vous annoncer que début octobre 88 cinq nouveaux instructeurs

ont reçu leur diplôme à Bad Ragaz. Les physiothérapeutes suivants sont dorénavant accrédités à représenter le concept de Maitland et à donner des cours:

Gisela Rolf, M.A., 7310 Bad Ragaz  
Di Addison, MTAA, 8734 Braunwald  
Martha Hauser, MTAA, 6370 Stans

Peter Wells, London  
Robin Blake, Sheffield  
Pierre Jeangros, 1095 Lutry  
Pieter Westerhuis, 4500 Soleure

Nous souhaitons aux nouveaux enseignants beaucoup de satisfaction dans leur nouvelle activité.

*ASPM, le Comité*



*Herr und Frau G. D. Maitland, MBE mit den neuen Instruktoren.*  
*Monsieur et Madame G. D. Maitland, MBE avec les nouveaux instructeurs.*





## Kurse / Tagungen – SPV

Sektionen der deutschsprachigen Schweiz



### Sektion Bern

#### Fortbildung

<b>Thema</b>	<b>Schmerz</b>		
<b>Ort</b>	Dermatologischer Hörsaal, Inselspital		
<b>Eintritt</b>	SPV-Mitglieder (mit Ausweis)	Fr. 10.–	
	Nichtmitglieder	Fr. 15.–	
	Schüler	gratis	
<b>Referent</b>	Dr. G. Kaganas, Vorsteher der Schmerzklinik Kirschgarten Basel		

**Donnerstag, 2. Februar 1989, 19.00 Uhr**

<b>Thema</b>	Therapie der Schmerzsyndrome Schulmedizin und Alternativmethoden
--------------	---



### Sektion Zürich

#### Kongress «Physiotherapie aktuell»

##### Befunderhebungsaufnahme in der Physiotherapie

<b>Referenten</b>	M. Borsotti	H. P. Probst
	E. Bürge	K. Stecher
	D. Egli	Th. Tritschler
	M. Hauser	V. Rüegg
	H. Oliveri	
<b>Datum</b>	18. März 1989	
<b>Ort</b>	Universitätsspital Zürich	
<b>Zeit</b>	8.30 bis ca. 17.30 Uhr / Kongress	
	anschliessend gemeinsamer Apéro und Generalversammlung der Sektion Zürich	
	ca. 20.00 Uhr Nachtessen für Angemeldete	
<b>Kursgebühr</b>	Mitglieder SPV	Fr. 105.– inkl. Mittagessen*
	Nichtmitglieder	Fr. 135.– inkl. Mittagessen*
	Schüler	Fr. 45.– inkl. Mittagessen*
	* (exkl. Nachtessen)	
<b>Anmeldung</b>	schriftlich mit Anmeldeatlon und Kopie des Einzahlungsbeleges an: <b>Dorothea Etter-Wenger, Einzelglistr. 6 8952 Schlieren, Tel. 01/730 56 69</b>	
<b>Einzahlung</b>	SPV; Sektion Zürich, Fortbildung, ZKB Schlieren, PC-Konto 80-4920-5 Vermerk auf Einzahlungsschein; BIP 18. 3. 89	
<b>Anmeldeschluss</b>	<b>6. Februar 1989</b>	

#### ANMEDELATON (bitte in Blockschrift ausfüllen)

Ich melde mich für den Kongress «Physiotherapie aktuell» an und habe den Kursbeitrag einbezahlt (Zahlungsbeleg liegt bei).

Name/Vorname \_\_\_\_\_

Str./Nr. \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Telefon G. \_\_\_\_\_ P. \_\_\_\_\_

Bitte ankreuzen: ☐ Ich wünsche eine Platzreservation für das Nachtessen

☐ Ich nehme am Nachtessen nicht teil



### Sektion Zürich

Zentrum für erlebnisbezogenes Lernen, B. + J.-P. Crittin  
Aeschholzstrasse 17, 8127 Forch, Telefon 01/980 33 45

#### Supervisionstag

<b>Datum</b>	Freitag, 14. April 1989		
<b>Ort</b>	Bachs/ZH		
<b>Zeit</b>	8.30 – 12.30 / 13.30 – 16.30		
<b>Referentin</b>	B. Crittin		
<b>Voraussetzung</b>	Grundkurs: Methodik-Didaktik		
<b>Kursgebühr</b>	Mitglieder SPV	Fr. 195.–	
	Nichtmitglieder	Fr. 225.–	
<b>Teilnehmerzahl</b>	beschränkt		
<b>Anmeldung</b>	schriftlich mit Anmeldeatlon und Kopie des Einzahlungsbeleges an: <b>Dorothea Etter-Wenger, Einzelglistr. 6 8952 Schlieren, Tel. 01/730 56 69</b>		
<b>Einzahlung</b>	SPV; Sektion Zürich, Fortbildung, ZKB Schlieren, PC-Konto 80-4920-5 Vermerk auf Einzahlungsschein: SVT 14. 4. 89		

#### ANMEDELATON (bitte in Blockschrift ausfüllen)

Ich melde mich für die Fortbildung «Supervisionstag» an und habe den Kursbeitrag einbezahlt (Zahlungsbeleg liegt bei).

Name/Vorname \_\_\_\_\_

Str./Nr. \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Telefon G. \_\_\_\_\_ P. \_\_\_\_\_

#### Kurs für Cheftherapeuten und Stellvertreter

<b>Themen</b>	– Führungs- und Mitarbeitergespräche		
	– Konfliktlösung		
	– Führen von Gruppen		
<b>Datum</b>	7. bis 9. Juni 1989		
<b>Ort</b>	In der Hostellerie Geroldswil/ZH (mit Bahn und Bus erreichbar) Der Kurs wird wegen der intensiven Zusammenarbeit in einem Hotel durchgeführt. Die Übernachtung im Hotel wird von der Kursleitung gewünscht.		
<b>Referenten</b>	B. und J.P. Crittin		
<b>Kursgebühr</b>	Mitglieder SPV	Fr. 495.– exkl. Hotelübernachtung	
	Nichtmitglieder	Fr. 555.– exkl. Hotelübernachtung	
<b>Teilnehmerzahl</b>	beschränkt		
<b>Anmeldung</b>	schriftlich mit Anmeldeatlon und Kopie des Einzahlungsbeleges an: <b>Dorothea Etter-Wenger, Einzelglistr. 6 8952 Schlieren, Tel. 01/730 56 69</b>		
<b>Einzahlung</b>	SPV; Sektion Zürich, Fortbildung, ZKB Schlieren, PC-Konto 80-4920-5 Vermerk auf Einzahlungsschein: KCH 7. 6. 89		
<b>Anmeldeschluss</b>	<b>31. Januar 1989</b>		





### ANMELDEKARTON (bitte in Blockschrift ausfüllen)

Ich melde mich für die Fortbildung «Kurs für Cheftherapeuten und Stellvertreter» an und habe den Kursbeitrag einbezahlt (Zahlungsbeleg liegt bei).

Name/Vorname \_\_\_\_\_

Str./Nr. \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Telefon G. \_\_\_\_\_ P. \_\_\_\_\_

- Bitte ankreuzen: ☐ Ich wünsche ein Doppelzimmer mit Dusche (Fr. 106.–)  
☐ Ich wünsche ein Einzelzimmer mit Dusche (Fr. 83.–)  
☐ Ich will nicht im Hotel übernachten

### Kursausschreibung

#### Kurs: «3-modales Lehren und Lernen»

Informationskurs, bei dem Personen, welche in der Ausbildung tätig sind, das «3-modale Lehren und Lernen» erleben und diskutieren.

*Teilnehmerzahl* höchstens 10 Personen

*Kursort* Zürich

*Leitung* B. + J.-P. Crittin

*Daten* 21./22. Juni 1989

*Kosten* Fr. 320.– (inkl. Unterlagen)

Dieser Kurs findet in jedem Fall, auch mit wenigen Teilnehmern statt!

#### Kurs: Didaktik – Methodik 1 Die Unterrichtsvorbereitung

Kurs für Personen, welche in der Ausbildung tätig sind oder sein werden und eine optimale, systematische Unterrichtsvorbereitung lernen möchten.

*Teilnehmerzahl* höchstens 12 Personen

*Kursort* Zürich

*Leitung* J.-P. Crittin

*Daten* 26./27. Juni 1989

*Kosten* Fr. 360.– (inkl. Unterlagen)

Die Kurse «Didaktik – Methodik 1 und 2» können unabhängig voneinander besucht werden!

#### Kurs: Didaktik – Methodik 2 Die Durchführung von Unterricht

Kurs für Personen, welche in der Ausbildung tätig sind oder sein werden und die verschiedenen Methoden und Hilfsmittel und deren lernwirksamen Einsatz kennenlernen möchten.

*Teilnehmerzahl* höchstens 12 Personen

*Kursort* Zürich

*Leitung* J.-P. Crittin

*Daten* 3./4. Juli 1989

*Kosten* Fr. 360.– (inkl. Unterlagen)

Die Kurse «Didaktik – Methodik 1 und 2» können unabhängig voneinander besucht werden!

#### Kurs: Geist – Körper – Gefühl-Management

Seminar, bei welchem Personen in Führungsfunktionen lernen, das komplexe Zusammenspiel zwischen Geist – Körper und Gefühl wahrzunehmen und bei ihrer Arbeit und bei schwierigen Entscheidungen

gewinnbringend einzusetzen. Geist – Körper – Gefühl-Management ist vor allem Selbstmanagement.

*Teilnehmerzahl* höchstens 8 Personen

*Kursort* Hotel Panorama, Feusisberg ob dem Zürichsee

*Leitung* J.-P. Crittin

*Daten* 1. – 3. Mai 1989

*Kosten* Fr. 750.– (inkl. Unterlagen), exkl. Hotel.

### Gruppe Persönlichkeitsentwicklung

Gruppe, in welcher die Teilnehmer in der Auseinandersetzung mit anderen, mittels verschiedenster Methoden, eine Standortbestimmung vornehmen können. Das Ziel besteht darin, verborgene Potentiale zu entdecken, sowie an Stärken und Schwächen arbeiten zu können.

*Teilnehmerzahl* höchstens 10 Personen

*Kursort* Zürich

*Leitung* J.-P. Crittin

*Daten* 12 Donnerstag-Abende, beginnend im Januar 1989.  
(Während der Sportferien wird eine Pause eingelegt.)

*Kosten* Fr. 480.–

### Ferienkurs: Sich selbst entdecken!

Dieser Kurs ist erst in der Entwicklung. Das Ziel besteht darin, den eigenen Umgang mit sich selbst, im Geist – Körper – Gefühl-Zusammenspiel, mittels verschiedener Methoden zu erleben und besser kennenzulernen. Eine Zusammenarbeit mit verschiedenen Fachleuten ist geplant (Psychologe, Arzt, Bewegungstherapeut usw.).

*Ort* ein gemütlicher, ruhiger Ort



**Physiotherapeut  
Physiothérapeute  
Fisioterapista**

## Mitteilung

**an die Inserenten des  
«Physiotherapeut»**

Senden Sie bitte Ihre  
Inserate an:

**HOSPITALIS-VERLAG AG**  
**«Physiotherapeut»**

Gustav Maurer-Strasse 10  
Postfach 11, 8702 Zollikon  
Telefon 01 - 391 94 10

für Druck, Verlag, Versand und  
Anzeigenverwaltung des «Physio-  
therapeut» verantwortlich





**Leitung** B. + J.-P. Crittin, zusammen mit Fachleuten aus anderen Gebieten  
**Daten** 9. – 14. Juli 1989  
 Die näheren Angaben sollten bis anfangs November vorhanden sein.

## INFORMATIONSTALON

Zentrum für erlebnisbezogenes Lernen, B. + J.-P. Crittin, Aeschholzstrasse 17, 8127 Forch

Ich interessiere mich für die folgenden Detailprogramme:

- ☐ «3-modales Lehren und Lernen»  
☐ Didaktik-Methodik 1: Die Unterrichtsvorbereitung  
☐ Didaktik-Methodik 2: Die Durchführung von Unterricht  
☐ Geist-Körper-Gefühl-Management  
☐ Gruppe: Persönlichkeitsentwicklung  
☐ Ferienkurs: Sich selbst entdecken
- ☐ Bitte senden Sie mir die Informationsschrift:  
 «3-modales Lehren und Lernen» (ich habe Fr. 5.– in Briefmarken beigelegt)

Name/Vorname \_\_\_\_\_

Str./Nr. \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Telefon G. \_\_\_\_\_ P. \_\_\_\_\_

Weitere Auskünfte Telefon 01/980 33 45 oder  
 D. Etter-Wenger, Einzelglistrasse 6,  
 8952 Schlieren, Telefon 01/730 56 69

Die Kursanmeldungen werden in der Reihenfolge des Einganges berücksichtigt!

Bitte Texte für **Kursausschreibungen**  
 an die **Redaktion** senden:

**Frau Vreni Rüegg**  
**Physiotherapieschule**  
**Stadtpital Triemli**  
**8063 Zürich**

## Kurse / Tagungen – andere Deutschsprachige Schweiz

### Aktuelle Kursangebote

#### Interdisziplinärer Bereich

- **Führungsgrundkurs** Nr. 891: 5 Tage, 27.2.–3.3.1989, Hotel Römerturm Filzbach, Fr. 800.–
- **Volkswirtschaft** Nr. 891.6: 5 Tage, 21.–25.8.1989, VESKA-Ausbildungszentrum Aarau, Fr. 800.–

- **KrankenhausManagement** Nr. 891.7: 5 Tage, 25.–29.9.1989, VESKA-Ausbildungszentrum Aarau, Fr. 800.–
- **Medizin und Pflege** Nr. 891.8: 5 Tage, 30.10.–3.11.1989, VESKA-Ausbildungszentrum Aarau, Fr. 800.–
- **Infrastruktur des Krankenhauses** Nr. 891.9: 5 Tage, 4.–8.12.1989, Kantonsspital Schaffhausen, Fr. 800.–
- **Mitarbeiterführung** Nr. 891.10, 5 Tage, 8.–12.1.1990, Hotel Römerturm Filzbach, Fr. 800.–
- **Unterrichten und Instruieren** Nr. 891: 5x5 Tage, 1. Woche: 11.9.–15.9.1989, VESKA-Ausbildungszentrum Aarau, Fr. 3000.–
- **Richtig Instruieren** Nr. 891, 2x3 Tage, 1. Kurssequenz: 28.2.–1.3.1989, VESKA-Ausbildungszentrum Aarau, Fr. 850.–
- **Effecto memo Das gute Gedächtnis** Nr. 891: 2 Tage, 17.–18.5.1989, VESA-Ausbildungszentrum Aarau, Fr. 350.–
- **Lesetraining** Nr. 891: 2 Tage, 2.–3.5.1989, VESKA-Ausbildungszentrum Aarau, Fr. 350.–

Die Kurstarife erfahren ab 1.1.1989 eine durchschnittliche Erhöhung von ca. 10%. Die Tarife für Kurse von 1 bis 3 Tagen werden nicht erhöht. Kurse mit Gewinn ab 1989 sind bereits mit den neuen Preisen aufgeführt.

Für Nicht-VESKA-Mitglieder erhöhen sich die Teilnahmegebühren und Dokumentationskosten um 20%. Die Preise verstehen sich exklusive Unterkunft- und Verpflegungskosten.

#### Anmeldungen und weitere Auskünfte:

VESKA-Ausbildungszentrum  
 Kantonsspital, Haus 26  
 CH-5001 Aarau (064)21 61 01

### 1. Münsinger Symposium

**Thema** Psychiatrie im Anspruch der Ethik  
**Ort** Schlossgut, 3110 Münsingen  
**Zeit** 22./23. Juni 1989  
**Info** Psychiatrische Klinik, 3110 Münsingen,  
 Frau E. Ludwig, Tel. 031/92 08 11

### Grundkurs in der Behandlung nach der P.N.F.-Technik:

**Ort:** Schule für Physiotherapie, Inselspital, Bern  
**Daten:** 1. Teil: 21.–25. Juni 1989  
 2. Teil: 13.–17. September 1989  
**Kursleitung:** Frau I. Berlin, P.N.F.-Instruktorin aus Berlin  
**Teilnehmerzahl:** beschränkt  
**Kosten:** Fr. 1100.–  
**Anmeldung:** schriftlich bis am 28. Februar 1989 an:  
**Frau B. Gattlen, Schule für Physiotherapie**  
**Inselspital, 3010 Bern**

/physiodata  
 /physiodata  
 /physiodata  
 /physiodata  
 /physiodata

Detailplanning, bouwleiding, inrichting voor uw fysiotherapie-praktijk  
 Detail-Planung, Bauführung, Einrichtung Ihrer Physiotherapie-Praxis  
 Projet de détail, conduite du chantier, aménagement de votre thérapie  
 Progettazione, sorveglianza lavori, infrastruttura della sua terapia  
 CH 8610 Uster, Zürichstrasse 1, Tel. 01 940 43 75, Fax. 01 941 59 01

## Integrale Tiefenmassage – Grundausbildung Konzept Posturale Integration modifiziert

Idee «P.I.» – Griffe – eine Alternative zur klassischen Massage

<b>Schwerpunkte</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– «Praxis»</li> <li>– anatomisch-funktionelle Restrukturierung</li> <li>– emotionaler Background einzelner Körperregionen (Theorie, Selbsterfahrung)</li> <li>– Schmerzverhalten</li> </ul>
<b>Daten und Zeiten</b>	Freitag, 27. 1. 1989, 18 – ca. 20.45 Uhr Samstag, 28. 1. 1989 Sonntag, 29. 1. 1989, 1. Teil: 9 – 18 Uhr Samstag, 18. 2. 1989 Sonntag, 19. 2. 1989, 2. Teil: 9 – 18 Uhr
<b>Ort</b>	Fortbildungszentrum J. Holzer AG, Bülach
<b>Teilnehmerzahl</b>	maximal 20 Personen
<b>Mittagsverpflegung/Unterkunft</b>	muss vom Kursteilnehmer selbst organisiert werden
<b>Kursleitung</b>	Maja Winkler (Physiotherapeutin)
<b>Gastreferenten</b>	Dr. J. Fritschi (Rheumatologie, P.I. Praktiker) A. Vontobel (Psychologe, P.I. Ausbilder)
<b>Preis</b>	Fr. 500.–, inkl. Unterlagen
<b>Anmeldung</b>	schriftlich an: Christine Bolleter, Sekretariat Kurse, Physiotherapie, Püntstr. 18, 8132 Egg



SCHWEIZERISCHE  
UNFALLVERSICHERUNGSANSTALT

### Rehabilitationsklinik Bellikon

5454 Bellikon ☎ 056 96 91 11

Das I. Symposium Bellikon-Valens findet mit erweiterter amerikanischer Präsenz seine Fortsetzung im II. Symposium Bellikon-Rancho los Amigos-Valens zum Thema **orthopädische Rehabilitation hirngeschädigter Erwachsener**.

<b>Ort:</b>	Bad Ragaz, im Kursaal
<b>Termin:</b>	17./18. Februar 1989
<b>Kongressgebühr:</b>	Fr 200.– Fr. 75.– für Assistenzärzte und angestellte Physio-/Ergotherapeuten (in den Preisen sind Lunch und Abendessen inbegriffen)

Weitere Auskunft und Anmeldung bei:

**Dr. med. U. Wiedmer,**  
Klinik Valens,  
7317 Valens  
Tel. 085–9 24 94

**Dr. med. W. Winkler,**  
SUVA Rehabilitationsklinik,  
5454 Bellikon,  
Tel.: 056–96 93 08

## RHEUMA-UND REHABILITATIONS-KLINIK LEUKERBAD

(Dir. Dr. H. Spring)

### Befund und Behandlung Erwachsener mit Hemiplegie-Bobath-Konzept 3wöchiger Grundkurs

<b>Daten:</b>	18.–29. 9. 1989 (Teil 1 + 2) Anfangs 1990 (Teil 3)
<b>Leitung:</b>	Michèle Gerber, Bobath-Instruktorin, IBITAH anerkannt Verena Jung, Bobath-Instruktorin, IBITAH anerkannt
<b>Adressaten:</b>	Ärzte, Physiotherapeuten, Ergotherapeuten
<b>Sprache:</b>	Deutsch
<b>Teilnehmerzahl:</b>	Auf 18 Personen beschränkt
<b>Kursgebühr:</b>	Fr. 1500.–
<b>Unterkunft und Verpflegung:</b>	Wird von jedem Teilnehmer selbst besorgt (Verkehrsverein: Tel. 027–62 11 11)

Anmeldeformular bitte schriftlich verlangen bei:

**Frau M. Gerber**  
Bobath-Instruktorin  
Rheuma- und Rehabilitations-Klinik  
3954 Leukerbad

### Abendveranstaltung der SBK Fachstelle für Fortbildung

**Einführung in die «Therapeutische Berührung»**  
(Therapeutic Touch, TT)

durch *Maud Nordwald Pollock, USA*, Beraterin und Dozentin, Schülerin von Dr. Dolores Krieger, welche als ehemalige Krankenschwester in den USA die TT-Methode verbreitet hat.

Unter Therapeutischer Berührung versteht man die Berührung und Behandlung der unsichtbaren, jedoch spürbaren Energiefelder des Menschen. TT hat zum Ziel, krankmachende Blockaden und Lücken im Energiestrom des Menschen aufzulösen und die Energien harmonisch zum Fließen zu bringen. Dadurch können

- Schmerzen gelindert
- Spannungen abgebaut
- Heilungsvorgänge aktiviert

werden. Darüber hinaus erhält der mit TT Behandelte gleichzeitig seelische Unterstützung und Stabilisierung.

<b>Datum</b>	Donnerstag, 2. Februar 1989, 19.30 – 21.30 Uhr
<b>Ort</b>	Kirchgemeindehaus Hottingen, Asylstrasse 32–36, 8032 Zürich
<b>Kosten</b>	Fr. 10.–
<b>Anmeldung an</b>	<b>SBK Fachstelle für Fortbildung</b> Langstr. 31, 8004 Zürich, Tel. 01/242 99 39

### VI ISPO World Congress

November 12–17, 1989  
Kobe, Japan





Bitte Adressänderungen für die Zustellung  
der Zeitschrift an folgende Adresse senden:



**SPV-Geschäftsstelle**  
**Postfach**  
**6204 Sempach-Stadt**  
**Telefon 041 - 99 33 88**

## Aufbaukurs in Entwicklungsneurologischer Therapie nach Bobath

Die Bobath-Therapie basiert auf einem Konzept, das offen ist für neue Kenntnisse und Entwicklungen in verschiedensten wissenschaftlichen Bereichen sowie für die Anregungen, die aus der Erfahrung derer erwachsen, die tagtäglich nach diesem Konzept arbeiten. Karel und Berta Bobath haben uns immer wieder den Weg aufgezeigt, neue Gedanken zuzulassen, abzuwägen, um dann solche in das Konzept aufzunehmen, die die Behandlung für alle Beteiligten bereichern. **Die Prinzipien der Behandlung haben sich dadurch nicht verändert!** Wandlungen vollzogen sich jedoch vor allem im Verständnis der Probleme und im Handeln.

Ich möchte Sie gerne einladen, mit mir zusammen diese Wandlungen im Bobath-Konzept zu entdecken und für die eigene Behandlung aufzugreifen.

Der Kurs wird in zwei Teilen angeboten, die zusammen belegt werden müssen. Sie finden im Abstand von zwei Monaten statt. Der Schwerpunkt im ersten Teil wird die Befundaufnahme sein, im zweiten Teil steht die Behandlungsplanung im Vordergrund. Am Ende des ersten Teils planen wir gemeinsam den Ablauf des zweiten Teils. Die Zeit zwischen den beiden Kursteilen sollte dazu genutzt werden, die gewonnenen Anregungen in der Befundaufnahme in der Therapie anzuwenden. Im zweiten Teil kann beispielsweise mit kurzen Videoaufnahmen von den eigenen Erfahrungen berichtet werden. Es besteht auch die Möglichkeit, eigene Kinder vorzustellen, um für sie gemeinsam in kleinen Gruppen Behandlungspläne zu entwickeln.

**Zielgruppe** Physiotherapeuten(innen), Ergotherapeuten(innen), Logopäden(innen) mit Grundkurs (Nachweis durch Kopie des Fähigkeitsausweises erbringen)

**Teilnehmerzahl** 20 Personen

**Termin** 27. 11. 1989 bis 1. 12. 1989  
29. 1. 1990 bis 3. 2. 1990

**Kursgebühr** Fr. 1500.-

**Kursort** Kinderspital Zürich

**Kursleitung** Dipl. Päd. Gisela Ritter, Krankengymnastin,  
Bobath-Lehrtherapeutin

**Anmeldung** bis spätestens 30. Juni 1989  
Anmeldeformulare können bezogen werden beim  
**Sekretariat der SAKENT, Geschäftsstelle SVCG,**  
**Loretostrasse 35, 4500 Solothurn**

**Kurssprache** deutsch

## Physio-EDV

Patienten-Verwaltung, Rechnungswesen, Statistik, Buchhaltung

## Termin disposition

PHYSIODATA, 8610 Uster, Telefon 01 - 940 43 75

(8953)



## TAPING-KURSE 89

mit dem leitenden Olympia-Arzt,  
Dr. Bernhard Segesser, und Betreuern der  
Schweizerischen Olympiamannschaft

**Kurs 1 + 3: Grundkurs TAPING**  
als Einstieg oder als Repetitions-Kurs  
für Anwender mit weniger Erfahrung am  
8.4.89 und 17.6.89

**Kurs 2 + 4: Workshop/Praxiskurs TAPING**  
für Anwender mit TAPING-Erfahrung oder  
als praxisorientierter Fortbildungskurs am  
9.4.89 und 18.6.89

Diese Kurse sind speziell für Betreuer  
von Sportclubs, Masseure, Physio-  
therapeuten, Sportärzte und Sportler.

**Leukotape®** Die Marke von:  
BDF ●●●● Beiersdorf AG  
Division Medical, 4142 Münchenstein



- ☐ Ich wünsche die detaillierten Kursunterlagen.  
☐ Ich interessiere mich für das BDF medical-Programm.

Name/Vorname: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Sportart/Funktion: \_\_\_\_\_

Einsenden bis 28.3.89 an:

Copartner AG, (bnp Ausbildung), Postfach 36, 4005 Basel

## AKUPUNKTUR MASSAGE®

Energetisch-statische Behandlung  
mit der **OHR-REFLEXZONEN-KONTROLLE**  
nach Radloff

**hält, was Akupunktur, Chiropraktik und Massage  
versprechen!** Fordern Sie Gratis-Infos an.

Lesen Sie: Klaus Radloff

**Die Grundlagen der Akupunktur-Massage  
und Ohr-Reflexzonen-Massage®**  
ISBN 3-905067-02-1 Band A  
192 Seiten, 50 Zeichnungen  
Fr. 42.50, DM 49.-, ÖS 350.-

Bestellungen über den Buchhandel oder direkt beim  
**LEHRINSTITUT und VERLAG für AKUPUNKTUR-MASSAGE**  
**CH-9405 Wienacht (Bodensee)**



# atmen

- Atem- + Bewegungsschulung
- Stressabbau – rasche, tiefe Erholung
- Erhöhung psychischer Belastbarkeit
- Gute Gestimmtheit – Depressionen überwinden
- Entfaltung der Intelligenz

**Laienurse** in Zürich, Uitikon, Oberengstringen, Untersiggenthal,  
Chur, Worben, Brugg.

Einzelunterricht – Schwangerschaftsgymnastik.

**Ferienwochen** in Parpan, Schwarzwald, Brinhausen.

Seminare auf Mt. Pèlerin  
ob Genfersee.

Atemschule Wolf, 5200 Brugg  
Tel. 056 - 41 22 96, vormittags.

# wolf

Unser Buch:  
**«Integrale  
Atemschulung»**  
von Klara Wolf





## Tableau de cours – FSP

Sections Suisse romande et Tessin



### Section Genève

#### Programme des Cours post-gradués de la FSP

**Mardi, 14 mars 1989**

Docteur Jean-Dominique Demottaz, chirurgien orthopédique, Genève.

«Les ostéotomies des membres inférieurs: indications et résultats».

**Mardi, 11 avril 1989**

L'Equipe de Physiothérapie de l'Hôpital de la Tour et Monsieur Jacques Dunand, Ecole de Physiothérapie, Genève.

«Approche d'un traitement de l'incontinence urinaire d'effort par Bio-feedback et Electrostimulation».

**Mardi, 9 mai 1989**

Monsieur Ph. Souchard, enseignant à l'Université Internationale Permanente de Thérapie Manuelle, à Saint-Mont.

«La rééducation Posturale Globale, méthode de rééducation orthopédique révolutionnaire».

**Mardi, 13 juin 1989**

Docteur Philippe Rheiner, chirurgien orthopédique de la main, Genève.

«Rééducation et réparation nerveuse».

Ces cours auront lieu tous les 2èmes mardis du mois.

**Lieu** Amphithéâtre, Hôpital Universitaire Cantonal de Genève

**Horaire** 19 h 30 à 20 h 30.



### Cercle d'étude

**Janvier**

#### 1 Thérapie manuelle et manipulative colonne lombaire et lombo-sacrée

Ce cours est destiné aux personnes ayant participé au cours d'introduction.

Colonne lombaire et lombo-sacrée:

- test
- diagnostic
- pompages et tissus mous
- mobilisation
- manipulation

**Enseignants:** Monsieur Claude Rigal, M.K.M., chargé de cours à l'Ecole de physiothérapie de Genève

Monsieur Jacques Dunand, Directeur adjoint à l'Ecole de physiothérapie de Genève

**Dates:** Du vendredi 20 au dimanche 22 janvier 1989

**Lieu:** Genève

**Horaire** 09.00–12.00 et 13.00–17.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
Participation limitée à 22 personnes

**Prix du cours:** Fr. 450.–, membre FSP Fr. 400.–

**Février**

#### 2 Méthode sohier algies vertébrales

**Enseignant:** Monsieur R. Sohier

**Dates:** Du vendredi 10 au dimanche 12 février 1989

**Lieu:** Genève

**Horaire:** 09.00–12.00 et 14.00–17.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
Participation limitée à 22 personnes

**Prix du cours:** Fr. 450.–, membris FSP: Fr. 400.–

**Mars**

#### 3 Thérapie manuelle et manipulative bassin et membres inférieurs

Ce cours est destiné aux personnes ayant participé au cours d'introduction.

Bassin et membres inférieurs:

- tests
- diagnostic
- pompages et tissus mous
- mobilisation
- manipulation

**Enseignants:** Monsieur Claude Rigal, M.K.M., chargé de cours à l'Ecole de physiothérapie de Genève

Monsieur Jacques Dunand, Directeur adjoint à l'Ecole de physiothérapie de Genève

**Dates:** Du vendredi 17 au dimanche 19 mars 1989

**Lieu:** Genève

**Horaire:** 09.00–12.00 et 13.00–17.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
Participation limitée à 22 personnes

**Prix du cours:** Fr. 450.–, membres FSP: Fr. 400.–

**Avril**

#### 4 Gestion intégrée d'un cabinet de physiothérapie

Définition des besoins informatiques d'un cabinet de physiothérapie – présentation de solutions et essais pratiques.

**Enseignants:** Messieurs Michel Tharin et Alain Langel (SIG)

**Dates:** Jeudi 13 avril 1989

**Lieu:** Lausanne ou Echallens

**Horaire:** 14.00–18.00  
Participation limitée à 12 personnes

**Prix du cours:** Fr. 120.–, membres FSP Fr. 100.–

Ce cours sera répété le jeudi 7 septembre 1989, même lieu, mêmes heures.

**Avril**

#### 5 Initiation à l'information de gestion Stade I

Cette première session, essentiellement théorique, permet aux participants de se familiariser avec l'informatique et ses applications courantes dans le domaine de la gestion.

**Enseignant:** Monsieur Marc Vasseur, Ingénieur conseil en informatique

**Dates:** Vendredi 21 et samedi 22 avril 1989

**Lieu:** Genève



# HEART RATE CONTROLLED TRAINING

## Eine neue Methode zur Trainingskontrolle und -steuerung. Kurse 1989 für Sportärzte, Physiotherapeuten und Trainer.

Unter der Leitung von Dr. med. Hanspeter Probst, Leiter der Untersuchungsstelle Magglingen wurden mit grossem Erfolg im Oktober 1988 zwei Kurse für Verbandsärzte, Physiotherapeuten und Trainer durchgeführt. Diese Kurse werden innerhalb eines neuen sportmedizinischen Konzeptes – Sport Med – das den Athleten für ihre Gesundheit und Leistungen optimale Rahmenbedingungen schaffen will, organisiert.

Die Erfahrungen aus dem Spitzensport sollen genutzt und den Breitensportlern zugänglich gemacht werden. Unter dem Namen Sport Med sind Dienstleistungen, Produkte und Partner zu erkennen, die für dieses gemeinsame Ziel durch die Sport Med Marketingstelle koordiniert werden. Das Patronat tragen die Dachorganisationen des Schweizer Sportes:



### Was bedeutet überhaupt «Heart Rate Controlled Training»?

HRCT steht für herzfrequenzkontrolliertes Training und beschreibt eine neue Methode zur Steuerung und Kontrolle des Trainings. Mit den Herzfrequenzmessgeräten (z.B. Sporttester PE 3000) ist es möglich, unter Belastung Herzfrequenzen zu registrieren. Damit können neuere

Leistungstests wie Conconi- und Intervall-Tests einfach im Feld oder aber im Labor durchgeführt und ausgewertet werden.

HRCT umfasst Herzfrequenzmessgeräte und Computerprogramme zur Auswertung der Tests und zur graphischen Darstellung der Herzfre-

quenzverläufe. Sport Med bietet Ausbildungsseminare an, mit dem Ziel, die Anwender der Methode in die Leistungsphysiologie und Trainingslehre einzuführen und die praktische Arbeit mit dem Herzfrequenzmessgerät und dem Computerprogramm zu schulen.

### Bereits wurden die ersten beiden Kurse für das Jahr 1989 festgelegt:

**Kursdaten:** Kurs 1 3./4. März 1989; Kurs 2 6./7. März 1989. **Kursort:** Kurs 1 und 2 Centrosportivo Tenero TI

### Kursprogramm:

<b>1. Tag</b>		12.30	Mittagessen
09.00 – 10.30	Leistungsphysiologievorträge ● Information Sport Med	14.00	Auswertung am Computer
11.00 – 12.30	Handhabung des Computers Personal-Daten	ca. 16.00	Kursende
12.30	Mittagessen	Die Kurskosten pro Teilnehmer belaufen sich auf Fr. 550.– und beinhalten Schulungsmaterial, Mittagessen, Übernachtung mit Nachtessen und Frühstück sowie ein Kurszertifikat.	
14.00 – 17.00	Praktische Durchführung der Tests; ● Conconi-Test ● Intervall-Test ● Fahrradergometer	Falls Sie interessiert sind, an einem dieser beiden Kurse teilzunehmen, so füllen Sie den untenstehenden Talon aus und senden ihn an folgende Adresse:	
17.30 – 18.30	Auswertung am Computer	Sport Med Marketingstelle «HRCT-Kurs», Buchenrain 8, 4106 Therwil	
19.00	Nachtessen. Anschliessend Erfahrungsaustausch	Anmeldeschluss ist jeweils 1 Woche vor Beginn der Kurse. Auf Ihre schriftliche Anmeldung senden wir Ihnen die Kursbestätigung und den Einzahlungsschein. Jeder Teilnehmer erhält ein Kurszertifikat. Berücksichtigung nach Eingang der Anmeldung. Pro Kurs werden 20 Plätze verfügbar sein.	
<b>2. Tag</b>			
08.00 – 09.30	Trainingskontrolle Trainingssteuerung		
10.00 – 12.00	Praktische Arbeit ● Trainingsintensität ● Trainingsdauer		

### Anmeldung

- ☐ **Kurs 1** 3./4. März 1989  
☐ **Kurs 2** 6./7. März 1989

Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Tel. P.: \_\_\_\_\_

Tel. G.: \_\_\_\_\_

Verein: \_\_\_\_\_

Beruf: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_





**Horaires:** 09.00–12.00 et 14.00–17.00  
*Participation limitée à 20 personnes*

**Prix du cours:** Fr. 300.–, membres FSP Fr. 250.–

---

**Mai 6 Méthode sohier hanche, épaule**

**Enseignant:** Monsieur R. Sohier

**Dates:** Du vendredi 19 au dimanche 21 mai 1989

**Lieu:** Genève

**Horaires:** 09.00–12.00 et 14.00–17.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
*Participation limitée à 22 personnes*

**Prix du cours:** Fr. 450.–, membres FSP Fr. 400.–

---

**Mai 7 Initiation à l'informatique de gestion  
Stade II**

Ce cours est destiné aux personnes ayant participé au stade I. Cette deuxième session offre la possibilité de mieux connaître l'outil informatique par la pratique sur des ordinateurs personnels mis à la disposition des participants.

**Enseignant:** Monsieur Marc Vasseur, Ingénieur conseil en informatique

**Dates:** Vendredi 26 et samedi 27 mai 1989

**Lieu:** Genève ou Lausanne

**Horaires:** 09.00–12.00 et 14.00–17.00  
*Participation limitée à 20 personnes*

**Prix du cours:** Fr. 450.–, membres FSP Fr. 350.–

---

**Juin 8 Drainage lymphatique**

**Enseignant:** Monsieur A. Leduc, Professeur à la Vrije Universiteit Bruxelles, Belgique

**Dates:** Du jeudi 1er au dimanche 4 juin 1989

**Lieu:** Genève  
Drainage lymphatique

**Horaires:** 09.00–12.00 et 14.00–17.00  
Cours de bandage

**Horaires:** 17.00–18.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
*Participation limitée à 20 personnes*

**Prix de cours:** Fr. 600.–, membres FSP Fr. 500.–

---

**Juin 9 Méthode Maitland mobilisation de la  
colonne vertébrale Stade I**

**Enseignant:** Monsieur G. McCormick, M.A.P.A., M.M.T.A.A. Sydney

**Dates:** Du dimanche 11 au vendredi 16 juin 1989

**Lieu:** Lausanne

**Horaires:** 09.00–12.30 et 13.30–16.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
*Participation limitée à 20 personnes*

**Prix du cours:** Fr. 700.–, membres FSP Fr. 600.–

*P.S.: le cours est donné en langue anglaise, aucune traduction n'est assurée.*

---

**Juin 10 Méthode Maitland mobilisation de la  
colonne vertébrale Stade II**

Ce cours est destiné aux personnes ayant participé au stade I.

**Enseignants:** Messieurs G. McCormick et N. Munro ou P. Kelly M.A.P.A., M.M.T.A.A. Sydney

**Dates:** Du lundi 19 au vendredi 23 juin 1989

**Horaires:** 09.00–12.30 et 13.30–16.00

**Lieu:** Lausanne

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
*Participation limitée à 20 personnes*

**Prix du cours:** Fr. 650.–, membres FSP Fr. 550.–

*P.S.: Le cours est donné en langue anglaise, aucune traduction n'est assurée.*

*Les participants à ce cours sont priés de se munir de radiographies de leur colonne vertébrale.*

---

**Juin 11 Méthode Maitland mobilisation des arti-  
culations périphériques**

Ce cours est destiné aux personnes ayant participé au stade I

**Enseignants:** Messieurs G. McCormick et N. Munro ou P. Kelly M.A.P.A., M.M.T.A.A. Sydney

**Dates:** Du lundi 26 juin au samedi 1er juillet 1989

**Lieu:** Lausanne

**Horaires:** 09.30–12.30 et 13.30–16.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
*Participation limitée à 20 personnes*

**Prix du cours:** Fr. 650.–, membres FSP Fr. 550.–

*P.S.: Le cours est donné en langue anglaise, aucune traduction n'est assurée.*

---

**Septembre 12 Thérapie manuelle et manipulative  
cours d'introduction obligatoire**

Fondements généraux  
Définitions: lésions/clinique  
Dossiers  
Bilans  
Critères des choix thérapeutiques

**Enseignants:** Monsieur Claude Rigal M.K.M., chargé de cours à l'Ecole de physiothérapie de Genève  
Monsieur Jacques Dunand, Directeur adjoint à l'Ecole de physiothérapie de Genève

**Date:** Samedi 23 septembre 1989

**Lieu:** Genève

**Horaires:** 09.00–12.00 et 13.00–17.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
*Participation limitée à 26 personnes*

**Prix de cours:** Fr. 200.–, membres FSP Fr. 150.–

---

**Septembre 13 Initiation à l'informatique de gestion  
Stade III**

Ce cours est destiné aux personnes ayant participé au stade II. Cette troisième session permet d'utiliser au mieux les ressources d'un ordinateur personnel et de résoudre des besoins spécifiques par la programmation:





- gestion du système d'exploitation MS/DOS
- logique et programmation

**Enseignant:** Monieur Marc Vasseur, Ingénieur conseil en informatique

**Dates:** Vendredi 29 et samedi 30 septembre 1989

**Lieu:** Genève ou Lausanne

**Horaires:** 09.00-12.00 et 14.00-17.00  
Participation très limitée

**Prix du cours:** Fr. 450.-, membres FSP Fr. 400.-

**Octobre 14 Thérapie manuelle et manipulative colonne cervicale**

*Ce cours est destiné aux personnes ayant participé au cours d'introduction:*

- test de mobilité
- pompages
- tissus mous
- mobilisationm
- anipulation

**Enseignants:** Monsieur Claude Rigal, M.K.M., chargé de cours à l'Ecole de physiothérapie de Genève  
Monsieur Jacques Dunand, Directeur adjoint à l'Ecole de physiothérapie de Genève

**Dates:** Du vendredi 6 au dimanche 8 octobre 1989

**Lieu:** Genève

**Horaires:** 09.00-12.00 et 13.00-17.00

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
Participation limitée à 22 personnes

**Prix du cours:** Fr. 450.-, membres FSP Fr. 400.-

**15 Méthode Sohier rachis scoliotique**

**Enseignant:** Monsieur R. Sohier

**Dates:** Vendredi 20 et samedi 21 octobre 1989

**Lieu:** Genève

**Horaires:** 09.00-17.00 (20.10.1989)  
09.00-12.00 (21.10.1989)

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
Participation limitée à 22 personnes

**Prix du cours:** Fr. 300.-, membres FSP Fr. 250.-

**Octobre 16 Méthode Sohier révision coude, genou, cheville**

Justification fondamentale de la réharmonisation biomécanique des articulations, application aux coude, genou, cheville et révision colonne, hanche, épaule.

**Enseignant:** Monsieur R. Sohier

**Dates:** Samedi 21 et dimanche 22 octobre 1989

**Lieu:** Genève

**Horaires:** 14.00-17.00 (21.10.1989)  
09.00-17.00 (22.10.1989)

**Tenue:** Vêtements de gymnastique  
Participation limitée à 22 personnes

**Prix du cours:** Fr. 300.-, membres FSP Fr. 250.-

**Adresse** Cercle d'étude 1989  
6, chemin Thury, 1211 Genève 4  
Téléphone 022/47 49 59 (int. 25)

## Tableau de cours - général

Suisse romande et Tessin

**Institut Dicke de Bindegewebschtherapie**  
Association sans but lucratif Bruxelles - Paris

### Bindegewebsmassage à Luxembourg (GD)

Cours complet de 4 stages:

**Vendredi -** 1. stage 24/26 février 1989  
**Samedi -** 2. stage 26/28 mai 1989  
**Dimanche** 3. stage 6/8 octobre 1989  
4. stage 1/3 décembre 1989

**Coût** 30.000 fr. belges

Pour renseignements et inscription:

Mr. D. Maniello  
Institut Dicke International  
76, route de Luxembourg  
L-4972 Dippach (GD de Luxembourg)

### LA CLINIQUE DE RHUMATOLOGIE ET REHABILITATION, LOECHE-LES-BAINS

(Dir. Dr. H. Spring)

### Evaluation et traitement de l'hémiplégie de l'adulte - le concept bobath

Cours de base 3 semaines

**Dates:** 17.-28. 4. 1989 (1ère et 2ème semaine)  
4.-8. 12. 1989 (3ème semaine)

**Enseignante:** Michèle Gerber, Instructrice Bobath, reconnue IBITAH

**Lieu du cours:** Nouvelles installations de la Clinique de rhumatologie et réhabilitation, Loèche-les-Bains

**S'adresse aux:** Médecins, Physiothérapeutes, Ergothérapeutes

**Langue:** Français

**Nombre de participants:** Limité à 12 personnes

**Prix du cours:** Fr. 1500.-

*Pour recevoir les formulaires d'inscriptions, prière d'écrire à:*

**Madame M. Gerber**  
**Instructrice Bobath**  
**Clinique de rhumatologie et réhabilitation**  
**3954 Loèche-les-Bains**

Pour tous renseignements concernant l'hébergement, prière de s'adresser à l'office du tourisme: tél. 027-62 11 11.

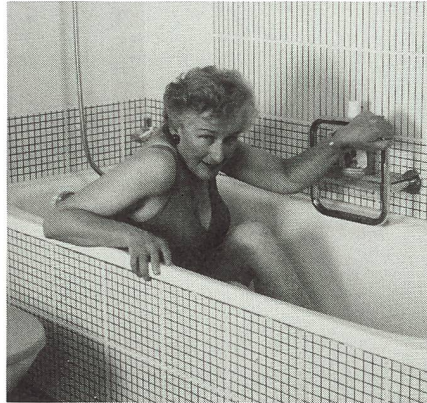


## Industrienachrichten Nouvelles de l'industrie

### Mühe beim Ein- und Aussteigen aus der Badewanne??

Viele Senioren haben beim Baden Probleme mit dem Ein- und Aussteigen aus der Wanne. Sei es, dass die Kraft und Beweglichkeit nachlässt, oder sei es die begründete Angst vor dem Ausrutschen und den unter Umständen tragischen Folgen.

Für diese Personen gibt es jetzt den AQUA - TEC MINOR Badelift, mit dem all die Probleme gelöst werden.



Das Gerät wird in die Badewanne gelegt, am normalen Wasserhahn angeschlossen und ist schon betriebsbereit. Der Badelift funktioniert nur mit Wasserdruck (kein Strom!), ist absolut sicher und wartungsfrei. Die Praxis hat gezeigt, dass das Gerät auch von älteren Personen problemlos bedient werden kann.

In der Ausgangsposition bietet der AQUA - TEC MINOR eine breite, stabile Sitzfläche. Der Badende kann sich bequem hinsetzen (Bild 1). Durch betätigen eines leichtgängigen Kipphebels senkt sich der Badelift langsam in die mit Wasser gefüllte Badewanne (Bild 2). In der untersten Position ist das Gerät nur noch 7 cm hoch, so dass ein richtiges Vollbad genommen werden kann (Bild 3). Nach dem Bad wird der Kipphebel wieder betätigt und der Lift fährt mit dem Badenden wieder langsam bis zum Wannenrand hoch. Der AQUA - TEC MINOR Badelift ermöglicht allen Benützern ein gefahrloses Baden.

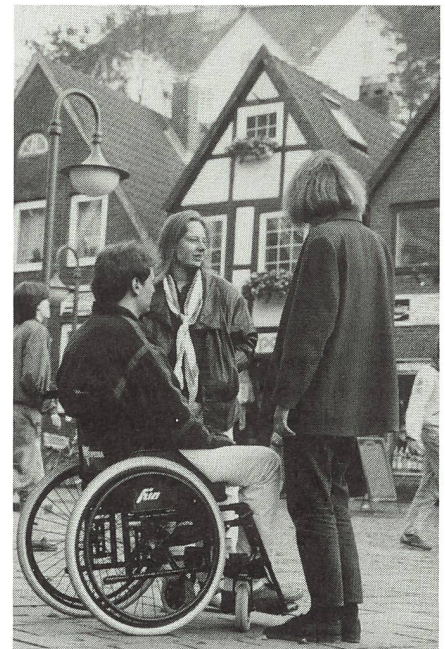
Generalimporteur für die Schweiz:  
AUFORUM, Emil Frey Str. 137, 4142 Münchenstein, Tel. 061 - 46 24 25

### Testbericht Sportopedia-FUN Lars Hübner berichtet

Lars Hübner aus Plön in Schleswig-Holstein war einer der ersten, der den Sportopedia-FUN erwarb. Heute, nach einem guten halben Jahr, kann er sich ein Urteil erlauben. Ist er zufrieden mit seinem FUN? Lars Hübner: «Ja, das bin ich. Ich fahre mit dem FUN jeden Tag zur Schule. Was schon beim Aussuchen Freude macht, sind die vielen technischen Möglichkeiten, die der

FUN hat. Das ist wirklich Spitze. So viele Sitzbreiten, Sitztiefen, Rückenlehnen und sonstigen Variationen kenne ich bei anderen Rollstühlen nicht. Für mich ist zum Beispiel auch wichtig – und das fand ich bisher immer besonders lästig – dass man die Bereifung nicht erst abnehmen muss, wenn man durch schmale Türen fahren will. Die Greifreifen lassen sich ganz schnell stufenlos verstellen.»

Was dem 23jährigen auf Anhieb gefallen hat: «Ich kann im FUN sehr gut sitzen. Die Rückenpolsterung hat eine Bespannung, die man sich so straff oder locker einstellen kann, wie es bequem ist. Sie ist aus Stoff. Kein Plastik. Die Schweiß-Feuchtigkeit wird aufgesogen. Ausserdem gibt es zwischen Sitz und Rückenlehne keinen Zwischenraum, so dass die Nieren nicht kalt werden.»



Lars Hübner hatte 1983 einen Motorradunfall. Als er aus dem Krankenhaus entlassen wurde, hat er zunächst die angefangene Kfz-Lehre zu Ende gebracht und dann Gross- und Aussenhandels-Kaufmann gelernt. Weil er aber glaubt, dass Behinderte eine bessere Berufs-Qualifikation haben müssen als Nichtbehinderte, wird er – nachdem er die Fachhochschulreife erworben hat – noch Wirtschafts-Informatik studieren.

Hat er schon Pannen gehabt? «Bis jetzt noch nicht. Der FUN ist sehr stabil. Der hält einiges aus.» Mehr Einzelheiten über den FUN anfordern bei Ortopedia GmbH, Postfach 6409, 2300 Kiel 14. Telefon 0431-2003-0

Generalvertretung für die Schweiz:  
Micro-Motor AG, Postfach 55, 4056 Basel; Telefon 06-1251360



## Ansätze zur Gewichtsreduktion

(DS) Eine Gewichtsreduktion ist immer dann erfolgreich, wenn sie über längere Zeit hinweg aufrechterhalten werden kann und ohne Einschränkung des allgemeinen Gesundheitszustandes erzielt wurde. Ein deutlich höherer Teil als die schätzungsweise 25 bis 30% Übergewichtigen in den USA beschäftigt sich zumindest zeitweilig mit der Flut von Diät-Büchern und Behandlungsprogrammen zur Gewichtsreduktion. Die Kalifornische Gesellschaft für Diätetik, eine Vereinigung von 5000 Ernährungsfachleuten, sah sich durch diese Situation veranlasst, die Ansätze zur Gewichtsreduktion anhand der aktuellen wissenschaftlichen Literatur einer Bewertung zu unterziehen.

In der Öffentlichkeit wird ein Gewichtsreduktionsprogramm meist bereits dann als wirksam angesehen, wenn damit eine anfängliche Abnahme des Körpergewichts erzielt werden kann. Die körperlichen und psychischen Konsequenzen einer wiederholten Gewichts-Fluktuation können nach heutiger Kenntnis jedoch schädlicher sein als ein Übergewicht von geringem Ausmass. Chronisch wiederkehrende Anstrengungen zur Gewichtsreduktion werden von Klinikern als Anzeichen einer schlechten Prognose gewertet. Körperliche Anpassung an periodische Nahrungseinschränkung, psychologische Lernbarrieren und die Erwartung des Versagens sprechen in solchen Fällen gegen eine langfristige Gewichtskontrolle.

Unter den Diätformen mit einseitigen Nährstoffrelationen geniesst der Ausschluss von Kohlenhydraten besondere Popularität. Die hierdurch hervorgerufene Entwässerung des Körpers führt zu einem schnellen, aber durchweg kurzfristigen Gewichtsverlust, der nicht selten durch nachträgliches zwanghaftes Essen angehoben wird. Auch eine starke Einschränkung des Fettanteils auf unter 20% der Kalorien ist meist mit unerwünschten Konsequenzen verbunden, da die hierzu nötige Auswahl an Nahrungsmitteln in der

Regel auch zu Lasten der Protein- und Mineralstoffversorgung geht.

Viele Modediäten basieren auf der extremen Betonung einzelner Nahrungsmittel, die, wegen ihrer Unverträglichkeit mit dem üblichen Lebensstil und zum gesundheitlichen Vorteil des Anwenders, nur selten über längere Zeiträume befolgt werden. Mit diesen Diätformen erzielte Gewichtsverluste lassen sich praktisch immer mit einer – durch die Monotonie geförderten – Einschränkung der Kalorienzufuhr und nicht mit irgendwelchen spezifischen Lebensmittelwirkungen erklären.

Sehr kalorienarme Diäten, die gewöhnlich weniger als 800 kcal Energie pro Tag liefern, haben auch dann zu zahlreichen ersten Zwischenfällen geführt, wenn die Versorgung mit Mikronährstoffen angeblich adäquat war. Die jahrzehntelangen Erfahrungen aus stationären Gewichtsreduktionsprogrammen mit Minimal- und Formeldiäten zeigen, dass auch gut motivierte Patienten selten ihr erreichtes Gewicht über längere Zeiträume zu halten vermögen. Begleitende Verhaltensmodifizierende Massnahmen bleiben oft wirkungslos, weil der Gewichtsverlust den verwendeten Diät-Präparaten zugeschrieben wird.

Eine mässige Kalorienrestriktion im Bereich von 1000 bis 1800 kcal pro Tag ist oft als weitgehend wirkungslos beschrieben worden. Die genauere Betrachtung zeigt jedoch, dass dieses Urteil fast immer auf eine frühe Studie mit herkömmlichem Kalorienzählen zurückgeht. Neuere Ansätze, die gleichzeitig körperliches Training und Verhaltenstherapie umfassen, haben dagegen zu deutlich besseren und dauerhafteren Ergebnissen geführt. Mit der hierfür eingesetzten ausgewogenen Ernährung kann fast allen Gesundheitsrisiken einer Reduktionsdiät wirksam begegnet werden. Dem geringeren Tempo des Gewichtsverlustes steht als motivierender Faktor eine schmackhafte und abwechslungsreiche Ernährung gegenüber. Im Unterschied zu allen extremen

Diätformen kann hiervon ein Impuls zur dauerhaften Umstellung der Ernährungsweise ausgehen, der die Beibehaltung des erzielten Körpergewichts wesentlich erleichtert.

Rock CL, Coulston AM: *Journal of the American Dietetic Association* 1988; 88: 44–48. ●

## Neue Behandlungsmethode: «Blutwäsche rettet vor Herzinfarkt»

(HH) Die neue Behandlungsmethode wird weltweit erst an wenigen Kliniken eingesetzt und vor allem auch weiterentwickelt, unter anderem auch von Prof. Dr. Walter Riesen, Institut für klinisch-experimentelle Tumorforschung, Bern.

Einer der entscheidenden Risikofaktoren für die gefährliche Arterienverkalkung sind die Blutfette, insbesondere das Cholesterin, erläutert Forschungsleiter Riesen. Die Fettpartikel koppeln sich im Blut an Trägerproteine an und zirkulieren durch die Arterien. Trägerprotein und Fettpartikel bilden so ein Tandem, Lipoproteine genannt. Von diesen Lipoproteinen gibt es mehrere Arten – fettreiche, die die Arterienbeschädigung beschleunigen, und fettarme, welche wichtige Hilfsfunktionen im Stoffwechsel haben.

Die neue Behandlung beruht nun darauf, dass es gelungen ist, Antikörper zu den fettreichen Lipoproteinen herzustellen. Diese fischen sich ihre fettreichen Vettern gleichsam aus dem Blut heraus. Zu diesem Zweck wird der Patient einer dreibis fünfstündigen Blutwäsche unterzogen. Dabei wird sein gesamtes Körperblut über eine mit Antikörpern geladene Apparatur geleitet. In einem ersten Schritt wird dabei das Blutplasma von allen Blutkörperchen getrennt. Während diese sofort wieder in den Blutkreislauf zurückgeleitet werden, fliesst das Blutplasma über eine sogenannte «Säule». Hier nun verbinden sich die in der Säule vorhandenen Antikörper mit den schädlichen Lipoproteinen. Ausgefischt werden dabei nur die angepeilten fettreichen Partikel, während andere Stoffe, die wichtige





Funktionen haben, ungehindert passieren können. In einer einzigen Behandlung, so Professor Riesen, können bis zu 15 Gramm reines Blutfett ausgeschwemmt werden. Damit lässt sich der Cholesterinspiegel bis zu 80% senken.

Wer ungesund lebt, zu viel und zu fettreich isst, sich zu wenig bewegt usw. kann nun aber nicht hoffen, mit ein paar Blutwäschen seinen Cholesterinspiegel wieder in den Griff zu bekommen. Wenige Wochen nach dieser Blutbehandlung erreichen die Cholesterinwerte nämlich wieder ihren früheren Stand.

Die neue Behandlung ist nur bei Patienten sinnvoll, deren Arterienverkalkung weit fortgeschritten ist, oder die bestimmte genetische Störungen des Fettstoffwechsels aufweisen, stellt Professor Riesen klar. Für diese aber bringt die Blutwäsche wesentlich bessere Ergebnisse als eine medikamentöse Behandlung. Und erste Resultate deuten darauf hin, dass die Behandlung sogar Verstopfung in den Arterien rückgängig machen kann.

### **Vergiftungen durch aus dem Ausland mitgebrachtes Keramikgeschirr**

Die Abteilung Lebensmittelkontrolle des Bundesamtes für Gesundheitswesen stellt jedes Jahr wieder fest, dass Keramikgeschirr ein beliebtes Reiseandenken ist.

Immer wieder auftretende Bleivergiftungen zeigen, dass aus dem Ausland mitgebrachte Keramikgeschirre für die Benützer eine erhebliche Gesundheitsgefährdung darstellen können. Eine unzulässige Bleiabgabe des Geschirrs ist nicht von Auge feststellbar. Wir warnen die Bevölkerung deshalb eindringlich davor, solches Geschirr für Trink- und Speisezwecke, ausgenommen für trockene Lebensmittel, unkontrolliert zu verwenden. Die kantonalen Laboratorien sind in der Lage, in beschränktem Ausmass und unter Verrechnung der Kosten, entsprechende Untersuchungen vorzunehmen.

Die Hersteller von Keramikgeschirr und der einschlägige Fachhandel in der Schweiz sind über die Probleme von bleihaltigen Glasuren bei Ess- und Trinkgefässen informiert und schenken dieser Frage sowohl beim Verkauf von in- wie von ausländischem Keramikgeschirr ihre grösste

Beachtung. Zudem wird das in der Schweiz vom Fachhandel angebotene Keramikgeschirr seit Jahren periodisch mittels Stichproben durch die kantonalen Laboratorien kontrolliert.

### *Vorbeugen ist besser als Heilen:*

#### **Wie man seinen Rücken schont**

*Rückenleiden sind vor allem in den Jahren ab Vierzig enorm häufig. Aber auch schon bei Jüngeren können sich zum Beispiel durch ungeeignete Sportarten Abnützungserscheinungen im Rücken schmerzhaft bemerkbar machen.*

Mit dem Einhalten von gewissen Regeln, besonders schon in jungen Jahren, kann jeder einzelne seinen Teil zur Prophylaxe beitragen. Wie man Fehlbelastungen des Rückens vermeiden kann, wird im neusten Merkblatt der Schweizerischen Rheumaliga erklärt. Unter dem Titel «Schone Deinen Rücken» enthält dieser Faltprospekt Anweisungen, zum Beispiel für das richtige Liegen, Stehen und Sitzen. Er gibt Auskunft über die richtige Grundstellung beim Heben von Lasten. Das neue Merkblatt ist leicht verständlich, gut illustriert und setzt die Serie «Rheuma vorbeugen» fort.

Der Faltprospekt ist kostenlos erhältlich beim Sekretariat der Schweizerischen Rheumaliga, Postfach, 8038 Zürich (bitte ein frankiertes C5 Couvert beilegen), oder unter Telefon 01/482 56 00.

Nachstehend aufgeführte Organisationen bieten detaillierte Broschüren und Listen an, die für Reisen und Ferien mit Behinderten hilfreich sind:

#### **Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für Körperbehinderte (SAK)**

Feldeggstr. 71/Postfach 129  
8032 Zürich, Tel. 01/251 05 31

- Schweiz. Hotels für behinderte Personen
- Ferien für Behinderte (Mobility International Suisse (MIS), Ferientips In- und Ausland)
- Motels, Camping und rollstuhlgängige Restaurants, Raststätten und WC's an Schweizer Autobahnen
- Diverse Stadtführer der Schweiz

- Behindertenfreundliche Ausflugsziele/Luftseilbahnen in der Schweiz

#### **Schweiz. Verkehrszentrale**

Bellariastrasse 38  
8038 Zürich, Tel. 01/202 37 37

- Liste über flache, rollstuhlgängige Spazierwege in der Schweiz

ASKIO, Bern, Tel. 031/25 65 57

**PRO INFIRMIS, Zentralsekretariat, Zürich, Tel. 01/251 05 31**

**VCS-Mitfahrzentrale, Herzogenbuchsee, Tel. 063/61 26 26**

- Behinderten-Transportdienste in der Schweiz (Ein Verzeichnis, nach Kantonen gegliedert)

### **Intoxications par de la vaisselle en céramique rapportée de l'étranger**

La Division du contrôle des denrées alimentaires de l'Office fédéral de la santé publique con-state chaque année que la vaisselle en céramique est toujours un souvenir de voyage très apprécié.

Les intoxications par le plomb qui réapparaissent régulièrement montrent que la vaisselle en céramique rapportée de l'étranger peut représenter pour l'utilisateur une menace sérieuse pour sa santé. Une émission illicite de plomb par cette vaisselle n'est pas visible à l'œil nu. Nous mettons en garde avec insistance la population contre l'usage incontrôlé de cette vaisselle qui ne doit être utilisée ni pour la boisson, ni pour l'alimentation, excepté les aliments secs. Les laboratoires cantonaux peuvent, dans la mesure de leurs moyens et aux frais de l'intéressé, entreprendre les analyses nécessaires.

En Suisse, les fabricants ainsi que le commerce spécialisé concerné sont informés du problème du vernis de la vaisselle en céramique contenant du plomb. Ils prêtent à cette question leur plus grande attention aussi bien pour la marchandise de provenance suisse qu'étrangère. D'ailleurs, des échantillons prélevés au hasard parmi la vaisselle en céramique proposée dans le commerce spécialisé en Suisse sont contrôlés périodiquement, depuis plusieurs années, par les laboratoires cantonaux. *Bulletin de l'Office fédéral de la santé publique No. 21 2.6.1988*





## 30'000 Spenderausweise ausgestellt

*Der von der Stiftung Swisstransplant in Zusammenarbeit mit den Lions Clubs der Schweiz und Liechtensteins lancierte Organspender-Ausweis ist ein Erfolg: Bis heute haben 30000 Leute einen Ausweis angefordert. Die Zielsetzung, jedem kranken Mitbürger, der aufgrund strenger medizinischer Kriterien auf einen Organersatz angewiesen ist, die Transplantation innert nützlicher Frist zu ermöglichen, ist aber noch nicht erreicht.*

In der Schweiz haben bis heute über 2000 Nierenkranke eine Spenderniere erhalten. Die Nierenverpflanzung ist der Blutwäsche in jeder Beziehung überlegen und ermöglicht dem Patienten ein beschwerdefreies Leben. Nach strengen medizinischen Kriterien müssten an den sechs Transplantationszentren in der Schweiz (Basel, Bern, Genf, Lausanne, St. Gallen, Zürich) jährlich ungefähr 350 Nierenverpflanzungen vorgenommen werden. Noch wird diese Zahl nicht erreicht, weil Spenderorgane fehlen.

Auch die Herztransplantation hat sich zu einer Therapiemöglichkeit für schwer Herzkranke unter 50 Jahren entwickelt, für die keine andere Hilfe möglich ist. Pro Jahr würden heute 120 Spenderherzen benötigt.

### 30000 Ausweise

Um den Bedarf an Spenderorganen zu decken, hat die Schweizerische Stiftung für Organspende «Swisstransplant» auf Initiative der Lions Clubs der Schweiz und Liechtensteins einen Organspender-Ausweis geschaffen. Bis heute haben mehr als 30000 Ausweis-Träger erklärt, dass sie nach ihrem Ableben die Organe für eine Transplantation freigeben.

Auf dem Ausweis können auch Negativeklärungen angebracht werden. Dies für den Fall, dass eine Person nur bestimmte Organe zur Transplantation freigeben will. Weiss jemand, dass ein oder mehrere seiner Organe krank sind und sich für eine Transplantation nicht eignen, ist die Negativeklärung sinnvoll.

### Klare Rechtslage

Weil sich gesetzliche Regelungen nur in einzelnen Kantonen finden, hat sich das Schweizerische Bundesgericht mit der Zulässigkeit der Organverpflanzung befasst und diese eindeutig bejaht.

Organentnahmen sind nur nach einwandfreier Feststellung des Todes erlaubt. Verschiedene Krankenhausverordnungen sehen vor, dass der Tod nach den Richtlinien der Schweizerischen Akademie der medizinischen Wissenschaften festzustellen ist. Dazu berechtigt ist nur ein Arzt, der weder an der Organentnahme noch an der Betreuung des Organempfängers beteiligt ist.

Mit dem Spenderausweis erklärt eine Person ihren ausdrücklichen Willen, Organe und Substanzen des eigenen Körpers nach dem Tod zu Transplantationszwecken freizugeben. Eine derartige Erklärung können nur handlungsfähige Personen abgeben.

### Keine ethischen Bedenken

Beim Vorliegen eines Spenderausweises können Organe kurz nach der Fest-

stellung des Hirntodes entnommen und sofort einem Transplantationszentrum zugeleitet werden. Der Totenfrieden wird durch eine Organentnahme nicht entweiht, weil die Organspende ein Dienst am Mitmenschen, am Leben ist. Damit handelt die Transplantationsmedizin in klarer Übereinstimmung mit den Richtlinien der Schweizerischen Akademie der medizinischen Wissenschaften und gemäss den Empfehlungen von Papst Pius XII sowie Papst Johannes Paul I.

Auch für den Zürcher Pater Dr. Albert Ziegler bestehen keine ethischen Bedenken. Er bejaht Organspenden unter der folgenden Bedingung: «Sie müssen in guter Absicht und ohne finanzielles Erfolgsdenken vorgenommen werden. Dann sind sie mehr als berechtigt, weil sie einerseits dem Organempfänger nicht nur biologisch das Leben verlängern und die Gesundheit verbessern, sondern auch seine Lebensmöglichkeiten erweitern. Andererseits verursachen sie beim Toten überhaupt keinen körperlichen Schaden.»

Andreas Blaser

## Les Missions orthopédiques en Afrique:

*Le professeur Bernard de Montmollin - praticien aujourd'hui à la retraite - est, en matière d'orthopédie, l'un des précurseurs des activités de Terre des hommes dans ce domaine. Chirurgien en chef à l'hôpital Pourtalès à Neuchâtel dans les années 70, il a été d'emblée confronté aux problèmes des enfants pris en charge en Suisse par Tdh. Conscient des difficultés que pose le déracinement de ces bambins lors de leur séjour hospitalier et post-hospitalier en terre helvétique, il propose d'aller à leur rencontre dans leur pays. C'est ainsi que naissent les missions et les programmes orthopédiques de Terre des hommes.*

*Tdh: De quelle manière ont débuté les programmes orthopédiques de Terre des hommes?*

*Prof. Bernard de Montmollin: Au début, nous recevions de nombreux enfants algériens et marocains atteints de polio-*





myélite pour être opérés au Pavillon de pédiatrie à Pourtalès. Ils étaient là pour quelques mois, d'abord à l'hôpital, puis dans des familles d'accueil qui les choyaient jusqu'à l'excès. Lors de leur départ, c'était à chaque fois le déchirement, une rupture affective brutale. En 1971, j'ai pris contact avec Edmond Kaiser pour lui exposer mes critiques et lui soumettre mon idée de me rendre sur place. Je suis donc parti seul en Algérie en 1972. Et c'est ainsi qu'a démarré, en 1973, la première mission orthopédique à Gardaïa, dans le Sahara algérien. Nous nous contentions alors de recenser et d'appareiller les enfants atteints de polio. L'année suivante, nous nous étions déjà mis d'accord avec les hôpitaux régionaux pour pouvoir également opérer sur place les cas les plus complexes. Les enfants étaient alors acheminés par camionnette des quatre coins du pays. Dès la troisième mission, nous avons établi des tournées avec l'équipe médicale, setimant qu'il était plus facile de nous déplacer nous que d'imposer de long voyages aux enfants. C'est ainsi que nous nous rendions deux fois par an en Algérie, passant d'une ville à l'autre pour faire le tour des hôpitaux qui disposaient d'une infrastructure permettant de radiographier, d'opérer, de plâtrer et d'appareiller les cas de polio.

*Tdh: En quoi consiste concrètement une mission orthopédique?*

*Prof. de Montmollin:* Notre intervention se limite à remettre les membres inférieurs atteints dans une position qui permette au patient de se tenir debout et de marcher. L'appareillage d'un polio consiste à empêcher les genoux de ployer. Si le gosse a des pieds normalement constitués et si sa hanche est mobile, cet enfant va marcher! Si toutefois le genoux est trop fléchi et la hanche à angle droit, il faut d'abord corriger cela par un geste opératoire.

*Tdh: Est-ce la majorité des cas?*

*Prof. de Montmollin:* Non, mais on pourrait dire qu'il s'agit d'une forte minorité. Nous avons dû apprendre que la poliomyélite présentait des caractéristiques autres en Afrique qu'en Europe. Autrefois, chez nous, tout le poids du traitement reposait sur la rééducation. C'était peut-être valable, car nous soignons les polios dès le début de la maladie et pouvions ainsi empêcher les contractures musculaires et autres déformations. En Afrique, la majorité des patients sont atteints au niveau des jambes.

*Tdh: Comment expliquer ces différences notoires entre l'Europe et l'Afrique?*

*Prof. de Montmollin:* Dans les pays dits à niveau d'hygiène élevé, la polio était, avant 1960, une maladie beaucoup plus grave qu'elle ne l'était et l'est encore aujourd'hui en Afrique. C'est une question d'épidémiologie. Chez nous, la maladie atteignait aussi bien des adultes que des enfants de tout âge. Plus le sujet est âgé lorsqu'il contracte la maladie, plus les effets sont graves. Nous avions même des poumons d'acier dans nos hôpitaux pour les cas de polio. En Europe, on pouvait en mourir! En Afrique, la polio n'est pas mortelle. Contrairement à l'Europe, on n'y trouve pas d'épidémies de poliomyélite. Il s'agit d'une maladie à caractère endémique. Les gens vivent avec le virus dès leur plus jeune âge et tous les enfants de 3 ans ont un jour ou l'autre contracté le virus. Or, la polio n'aboutit à une paralysie que dans un cas sur 300. Dans sa phase aiguë, elle se manifeste comme une simple grippe gastrique accompagnée d'une poussée de fièvre qui passe souvent inaperçue. Les enfants atteints avant l'âge de 3 ans sont souvent encore immunisés par les anticorps contenus dans le lait maternel. Et comme la mère a certainement à son tour contracté le virus dans sa petite enfance, elle a forcément développé des anticorps contre la polio. Cette histoire d'anticorps est extrêmement importante dans les pays du tiers monde!

*Tdh: Qu'en est-il des vaccinations?*

*Prof. de Montmollin:* Ils est souvent impossible de vacciner les enfants avant 6 mois. Le vaccin ne «prend» tout simplement pas, car l'organisme est encore trop protégé par les anticorps de la mère. Il faut en revanche à tout prix les vacciner avant 1 an, la polio se déclarant souvent 6 et 12 mois. Dès nos premières missions en Algérie, nous avons constaté que les enfants avaient généralement été atteints avant l'âge de 3 ans, lorsque les gosses ne marchaient pas encore. Alors les parents ne se rendent pas tout de suite compte d'éventuelles paralysies. Ce n'est que petit à petit qu'ils s'aperçoivent qu'une jambe est un peu bizarre. Souvent, ils ne viennent qu'une année après en consultation, lorsqu'ils remarquent que l'enfant a de la peine à marcher ou ne marche pas.

*Tdh: Que peut-on faire à ce stade?*

*Prof. de Montmollin:* Avec des séquelles fraîches aux membres inférieurs - la majorité des cas - il suffit de tenir les

genoux à l'extension à l'aide d'un appareil orthopédique simple. Terre des hommes met sur pied un peu partout des centres d'appareillage où sont fabriqués les orthèses adéquates. Et avec ça, le tour est joué; c'est simple comme bonjour - enfin presque... L'opération n'intervient qu'en second lieu, lorsque les enfants présentent des contractions musculaires ou des déformations. C'est uniquement à ce stade que j'interviens personnellement.

*Tdh: Dans quelles conditions se déroulent généralement vos missions orthopédiques?*

*Prof. de Montmollin:* Mon rôle consiste exclusivement à opérer. Il ne s'agit généralement pas d'une chirurgie particulièrement difficile, mais il faut la faire! Les hôpitaux dans les pays du tiers monde ne répondent qu'aux besoins urgents, mais ne s'occupent guère, faute de place et de volonté, des cas sans caractère d'urgence. Or les polios ne sont pas des urgences; ils peuvent être opérés dans un mois ou dans un an ou dans cinq. Leur vie n'est pas en danger... C'est pour pallier cet état de fait que nous partons deux fois par an sur le terrain pour nous consacrer, trois semaines durant, uniquement à l'opération des enfants polios.

A chaque mission, nous organisons une campagne d'information qui s'adresse à tout le monde. De plus, nous ne travaillons que dans les zones où il y a déjà un atelier orthopédique et un bloc opératoire à proximité. Lors de notre arrivée, tout le programme opératoire, à l'exception des urgences, est suspendu au profit de notre mission.

*Tdh: Quel est l'avenir de ces programmes orthopédiques sur place?*

*Prof. de Montmollin:* Il est extrêmement agréable de travailler pour une oeuvre comme Terre des hommes avec laquelle on a l'impression que notre action aura une durée dans le temps. Il y a d'ailleurs une nette évolution dans le travail orthopédique du mouvement. Avec les appareils «Joconde», on a réussi à moindre coût à simplifier la fabrication des orthèses que sont en outre plus faciles à réparer et à réajuster en fonction de la croissance de l'enfant. Toujours est-il que tous les deux à trois ans, il faut complètement réappareiller chaque enfant. Lorsqu'on voit les résultats, lorsqu'on a fourni à un gosse les moyens de devenir indépendant, on a l'impression de l'avoir aidé de manière durable.

*Terre des hommes ●*





## Stellenanzeiger / Service de l'emploi

Stellenangebote in alphabetischer Reihenfolge / Offres d'emploi par ordre alphabétique

- Aarau: – Physiotherapeutin. Privatpraxis Dr. med. Bernhard Rey. (Inserat Seite 54)
- Acquarossa: – dipl. Physiotherapeut(in). Ospedale Bleniese. (Inserat Seite 54)
- Adetswil: – Physiotherapeut(in). Institut St. Michael. (Inserat Seite 54)
- Affoltern a.A.: – dipl. Physiotherapeut(in). Orthopädische Praxis Dr. med. Andreas Egli. (Inserat Seite 42)
- Arbon: – dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie Roman Neuber. (Inserat Seite 55)
- Baden: – dipl. Physiotherapeutin. Zenrum für körperbehinderte Kinder. (Inserat Seite 35)  
– Physiotherapeut(in). Rehabilitationsklinik Freihof. (Inserat Seite 40)  
– Physiotherapeut(in), 50% oder 100%. Kantonsspital Baden. (Inserat Seite 44)  
– Physiotherapeut(in), Krankengymnastin, Centre Médical, Hr. Dr. med. B. Terrier, Baden. (Ins. Seite 55)
- Basel: – Physiotherapeut(in). Institut für Physiotherapie Isabelle Gloor-Moriconi. (Inserat Seite 53)  
– Physiotherapeut(in). Rheumaologische Spezialarzt-Praxis Frau Dr. C. Wehren. (Inserat Seite 55)  
– Physiotherapeut(in). Merian-Iselin-Spital, Basel. (Inserat Seite 49)  
– Physiotherapeutin. Dr. med. D. Feldges, Spez. Arzt Innere Med. und Rheumaerkrankungen. (Ins. Seite 38)
- Bellikon: – Physiotherapeut(in). SUVA Rehabilitationsklinik. (Inserat Seite 51)
- Belp-Bern: – dipl. Physiotherapeut(in). Praxis Dr. med. Eva Thomas. (Inserat Seite 48)
- Bern: – Physiotherapeut(in). Spezialarztpraxis Dr. med. H. Carnes. (Inserat Seite 54)  
– Chefphysiotherapeut(in). Ziegler Spital, Bern. (Inserat Seite 46)  
– dipl. Physiotherapeut(in). Tiefenauspital. (Inserat Seite 44)  
– Physiotherapeut(in). Rheumatologische Praxis, Dr. Jürg Suter, Bern. (Inserat Seite 43)  
– leitende Physiotherapeutin. Klinik Sonnenhof. (Inserat Seite 42)  
– Physiotherapeutin. Anna Plattner-Lüthi. (Ins. Seite 52)  
– Physiotherapeutin. Engeriedspital. (Inserat Seite 51)
- Biberist: – dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie Neumatt. (Inserat Seite 41)
- Biel: – Physiotherapeut(in). Kinderspital Wildermeth, Biel. (Inserat Seite 48)
- Binningen: – dipl. Physiotherapeutin. Physiotherapie-Institut F. Polasek. (Inserat Seite 45)
- Brissago: – dipl. Physiotherapeut(in), Clinica Hildebrand. (Inserat Seite 55)
- Burgdorf: – Physiotherapeutin. Physiotherapie U. Nold-Kohler. (Inserat Seite 53)
- Chur: – Physiotherapeut(in). Rätisches Kantons- und Regionalspital. (Inserat Seite 42)
- Dielsdorf: – Physiotherapeut(in). Heim für cerebral Gelähmte. (Inserat Seite 38)
- Dietgen: – dipl. Physiotherapeutin. Dr. med. P. Scheidegger. (Inserat Seite 53)
- Dietikon: – Physiotherapeutin (40–60%), wenn möglich mit Bobath-Ausbildung. RGZ Frühberatungs- und Therapiestelle für Kinder. (Inserat Seite 51)
- Domach: – Physiotherapeut(in). Bezirksspital. (Inserat Seite 36)
- Ennenda: – dipl. Physiotherapeutin. Teilzeitpensum. Barbara Zweifel-Drexel. (Inserat Seite 50)
- Flawil: – dipl. Physiotherapeutin. Kantonales Spital. (Inserat Seite 50)
- Frutigen: – Physiotherapeutin. Physiotherapie Tanja Gerber. (Inserat Seite 48)
- Gordola: – Fisioterapisti dipl. Fisioterapia Andreotti. (Vede pag. 53)
- Grabs: – dipl. Physiotherapeut(in). Kantonales Spital. (Inserat Seite 47)
- Grosshöchstetten: – dipl. Physiotherapeut(in). Bezirksspital. (Ins. Seite 36)
- Hasle-Rüegsau: – dipl. Physiotherapeut. Physiotherapie Gerrit Beekman. (Inserat Seite 40)
- Herisau: – dipl. Physiotherapeut(in). Kantonale psychiatrische Klinik. (Inserat Seite 39)
- Hinwil: – dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie-Praxis R. Boner. (Inserat Seite 54)
- Horgen: – dipl. Physiotherapeutin. Physikalische Therapie Margrit Gerber. (Inserat Seite 55)
- Horw: – Physiotherapeut(in). Physiotherapie Sabine Lieb. (Inserat Seite 55)
- Ilanz: – Physiotherapeut(in). Regionalspital Surselva. (Inserat Seite 46)
- Interlaken: – dipl. Physiotherapeut(in). Regionalspital. (Inserat Seite 39)
- Jegenstorf: – dipl. Physiotherapeut(in) 80–100%. Physikalische Therapie A. & E. Franzen. (Inserat Seite 52)
- Jona: – Physiotherapeutin. Physiotherapie Doris Janser. (Inserat Seite 50)
- Kilchberg: – dipl. Physiotherapeut(in). Stiftung Krankenhaus Sanitas. (Inserat Seite 51)
- Köniz: – Physiotherapeutin. Krankenhaus Gottesgnad. (Inserat Seite 44)
- Kronbühl SG: – dipl. Physiotherapeut(in), Schulheim (Inserat Seite 37)
- Küsnacht: – dipl. Physiotherapeut(in). Klinik St. Raphael. (Inserat Seite 40)
- Küssnacht: – Physiotherapeut(in), Physikalische Therapie Seematt. (Inserat Seite 55.)
- Langenthal: – Chef-Physiotherapeut(in). Regionalspital. (Inserat Seite 39)
- Lugano: – Physiotherapeut(in). Rheumatologische Praxis Dr. med. W. Blum. (Inserat Seite 35)  
– Physiotherapeutin. Clinica Hippokrates. (Ins. Seite 48)
- Luzern: – dipl. Physiotherapeut(in). Kantonsspital. (Inserat Seite 45)
- Mels: – Physiotherapeutin nur mit Schweizerdiplom. Physikalische Therapie Ruth Fichera-von Aarburg. (Inserat Seite 52)
- Montana: – Physiotherapeut(in). Bernische Höhenklinik Bellevue. (Inserat Seite 54)
- Moutier: – Physiothérapeute diplômé(e). Hôpital du district. (Voir page 41)
- Münsingen: – dipl. Physiotherapeut(in). Bezirksspital (Ins. Seite 47)
- Muri: – Physiotherapeut(in). Kreisspital für das Freiamt. (Inserat Seite 37)
- Neuenhof AG: – Physiotherapeutin. Physikalische Therapie G. Boekholt. (Inserat Seite 52)
- Oberengstringen: – dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie Franziska Flury. (Inserat Seite 44)
- Oberried: – leitende Physiotherapeutin. Physiotherapie R. Moor. (Inserat Seite 36)
- Olten: – Physiotherapeutin. Stiftung z.G. geistig Behinderter und Cerebralgelähmter. (Inserat Seite 37)
- Prilly: – un(e) physiothérapeute. Hôpital de Cery. (Voir page 52)



- Rapperswil: – dipl. Physiotherapeutin. Physiotherapie Ursula Bürgi. (Inserat Seite 40)  
– dipl. Physiotherapeut(in). Dr. med. Franz Jeker. (Inserat Seite 37)
- Regensdorf: – dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie J. Bissig. (Inserat Seite 54)  
– dipl. Physiotherapeutin. Physikalische Therapie Birgit Egger. (Inserat Seite 52)
- Sarnen: – dipl. Physiotherapeut(in). Kantonsspital Obwalden. (Inserat Seite 44)
- Schiers: – Physiotherapeut(in). Regionalspital Prättigau. (Inserat Seite 38)
- Schinznach: – Physiotherapeuten(innen). Bad Schinznach. (Inserat Seite 47)
- Schlieren: – dipl. Physiotherapeut(in). Privatpraxis Durut Junuz. (Inserat Seite 46)
- Schönbühl: – dipl. Physiotherapeut(in). Solbad Schönbühl. (Inserat Seite 50)
- Schüpfheim: – Physiotherapeutin. Kantonale Sonderschule Sunnebüel. (Inserat Seite 49)
- Schwyz: – Leiter(in) der Physiotherapie. Spital. (Inserat Seite 46)
- Solothurn: – dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie Westbahnhof M. Dizerens. (Inserat Seite 54)  
– Physiotherapeut(in). Bürgerspital. (Inserat Seite 43)
- St. Gallen: – dipl. Physiotherapeutin. Physiotherapie Rolf Schiltknecht. (Inserat Seite 35)  
– dipl. Physiotherapeut(in). Kantonsspital. (Inserat Seite 36)  
– Physiotherapeut(in). 50%–80% Arbeitseinsatz. Frau Dr. med. E. Bänziger. (Inserat Seite 50)
- St. Margrethen: – dipl. Physiotherapeut(in). Mineralheilbad. (Inserat Seite 49)
- St. Moritz: – dipl. Physiotherapeutin. Heilbadzentrum. (Inserat Seite 41)
- Sumiswald: – Physiotherapeut(in). Bezirksspital. (Inserat Seite 54)
- Thun: – Physiotherapeut(in). Regionalspital. (Inserat Seite 35)
- Trimbach: – dipl. Physiotherapeut(in) sowie Stellvertreterin für 4 Wochen im Februar/März oder April 89. Physiotherapie Frau K. Schüpbach. (Inserat Seite 53)
- Uster: – dipl. Physiotherapeutin. Physiotherapie Sabina Furter. (Inserat Seite 54)  
– Physiotherapeut(in). Stiftung Wagerenhof, Uster. (Inserat Seite 43)
- Valens: – dipl. Physiotherapeuten(innen). Rheuma- und Rehabilitationszentrum. (Inserat Seite 43)
- Wallisellen: – dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie E. Läser. (Inserat Seite 46)
- Weinfelden: – dipl. Physiotherapeut(in). Privatpraxis Monika Klaus. (Inserat Seite 54)
- Wetzikon: – Physiotherapeut(in) mit Bobath-Ausbildung. Kreisspital. (Inserat Seite 53.)
- Winterthur: – dipl. Physiotherapeut(in). Physikalische Therapie «zur Schützi». (Inserat Seite 35)  
– dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie Härri. (Inserat Seite 42)  
– Physiotherapeutin. Physiotherapie Eden. (Inserat Seite 44)
- Zofingen: – dipl. Physiotherapeut(in). Physiotherapie Peter Wagner. (Inserat Seite 40)
- Zollikon: – dipl. Physiotherapeutin. Physikalische Therapie Kathrin Kreienbühl. (Inserat Seite 38)
- Zug: – dipl. Physiotherapeut(in). Kantonsspital. (Inserat Seite 41)  
– dipl. Physiotherapeut(in) als Praxis-Vertretung für 2–3 Monate. Teilzeitarbeit möglich. Physiotherapie M. Glanzmann. (Inserat Seite 46)
- Zürich: – Physiotherapeutin (80%). RGZ Heilpädagogische Sonderschule für mehrfachbehinderte Kinder. (Inserat Seite 39)  
– dipl. Physiotherapeut(in). Pflegeheim Gorwiden. (Inserat Seite 48)

- Zürich: – Physiotherapeutin. Institut für Physiotherapie Edgar Specker. (Inserat Seite 53)  
– Physiotherapeut(in). Städt. Krankenhaus Käferberg. (Inserat Seite 47.)  
– Physiotherapeut(in). Krankenhaus Entlisberg. (Inserat Seite 45)  
– dipl. Physiotherapeut(in). Privatpraxis Dr. med. Harry Trost. (Inserat Seite 55)  
– dipl. Physiotherapeutin (Teilzeit 50–60%). Rheumatologische Spezialarztpraxis Dr. med. Paul Schmied. (Inserat Seite 52)  
– Teilzeit- oder Vollzeit-Physiotherapeut(in). Physiotherapie R. Binder und H. Grossen. (Inserat Seite 48)  
– dipl. Physiotherapeut(in). Gesundheitsinstitut Jungbrunnen, I. Wettstein-Knaus. (Inserat Seite 50)  
– 7 dipl. Physiotherapeuten(innen). Universitätsspital. (Inserat Seite 42)  
– Physiotherapeutin mit Bobath-Ausbildung. Stadtspital Triemli. (Inserat Seite 49)  
– Physiotherapeutin. Institut für physikalische Therapie Z. Schelling. (Inserat Seite 46)  
– Physiotherapeut(in). Physikalische Therapie René Meier. (Inserat Seite 50)  
– Physiotherapeut(in). AMI Klinik im Park. (Inserat Seite 40)  
– dipl. Physiotherapeut(in). Physikalische Therapie M. Löffberg. (Inserat Seite 35)
- Zurzach: – dipl. Physiotherapeuten(innen). Rheumaklinik. (Inserat Seite 38)

#### Chiffre-Inserate

- P 5883 – un(e) physiothérapeute à mi-temps. Physiothérapie. (Voir page 44)
- P 5876 – une physiothérapeute. Institut de physiothérapie d'un chirurgien orthopédiste à Fribourg (Voir page 52)
- P 5383 – un(e) physiothérapeute. Cabinet de physiothérapie à Genève. (Voir page 54)
- P 5914 – un ou une physiothérapeute à mi-temps ou plein temps. Institut de physiothérapie à Genève. (Voir page 48)
- P 5920 – un(e) physiothérapeute, temps partiel. Cabinet de physiothérapie à Genève. (Voir page 52)

### Inseratenschluss für die Februar-Ausgabe Nr. 2/89: Stelleninserate: 6. Februar 1989, 9 Uhr

## Placement

Pour toutes les professions non-médicales de la santé:

## ADIA MEDICAL SUISSE

(Direction Suisse) Klausstrasse 43,  
8034 Zürich, Téléphone 01/69 03 03

Pour tous les demandeurs d'emploi:  
sans engagement et gratuit.

**ADIA** – Travail temporaire et postes fixes pour toutes les professions – à votre service depuis 30 ans plus de 40 succursales en Suisse.



Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung auf Frühjahr 1989

## dipl. Physiotherapeutin

Schwerpunkt: Sportverletzungen  
Zeitgemässe Anstellungsbedingungen  
Teilzeitarbeit möglich

Physikalische Therapie «zur Schützi»,  
8400 Winterthur, Tel. 052 - 23 94 68

(5547)

### Zürich-Höngg

Zur Ergänzung unseres Teams wird ein(e)

## dipl Physiotherapeut(in)

gesucht. Eintritt nach Vereinbarung.

Physikalische Therapie M. Löffberg  
Limmattalstr. 263, 8049 Zürich, Tel. 01-341 96 23 / P 341 00 64



Aargauische  
Stiftung  
für  
cerebral  
Gelähmte

Die Aargauische Stiftung für cerebral Gelähmte sucht für ihr Zentrum für körperbehinderte Kinder in Baden-Dättwil (Tageschule und Ambulatorium) eine

## Physiotherapeutin

(Teilzeitpensum von ca. 80%)

Wir bieten:

- Arbeit mit Säuglingen, Kleinkindern und Schülern
- Team, das Sie gerne aufnimmt
- moderne Anstellungsbedingungen

Wir erwarten:

- Engagement in der Förderung und Behandlung körperbehinderter Kinder
- Bobath-Ausbildung oder Interesse, sich diesbezüglich weiterbilden zu lassen
- Freude an der interdisziplinären Zusammenarbeit
- Teamfähigkeit

Frau Z. Keller, Schulleiterin, gibt Ihnen gerne weitere Auskünfte. Anstellungsbeginn sofort oder nach Übereinkunft.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an die Leitung des Zentrums für körperbehinderte Kinder, Dättwilerstr. 16, 5405 Baden-Dättwil, Tel. 056 - 83 48 04

(5438)

Gesucht nach Vereinbarung erfahrene(r)

## Physiotherapeutin/-therapeut

(Schweizer oder evtl. Ausländer mit gültigem Diplom und Arbeitsbewilligung) in rheumato-logische Praxis in Lugano. Sämtliche aktiven und passiven Therapien in angenehmer Teamarbeit.

Bewerbungen mit üblichen Unterlagen nur schriftlich an:

Dr. med. W. Blum  
Via del Sole 14, 6943 Vezia

(5301)

### St. Gallen

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeutin

Teilzeitpensum 80-100%

Bewerbung bitte an: Rolf Schiltknecht,  
Engelgasse 5, 9001 St. Gallen, Tel. 071 - 22 72 77

(5370)

Unser neues Spital verfügt über eine modern eingerichtete Physiotherapie, die alle Therapie- und Behandlungsmethoden erlaubt.  
Ein(e) ausgebildete(r)

## Dipl. Physiotherapeut/in

findet ab 1. März 1989 in unserem jungen, gut aufeinander eingespielten Team nicht nur ein gutes Arbeitsklima und vielseitige Einsatzmöglichkeiten, sondern auch die für eine vielseitige Freizeitgestaltung ideale Landschaft.

Möchten Sie noch mehr erfahren? Herr Rolf Sutter, Leiter Physiotherapie, Tel. 033/ 26 26 77, orientiert Sie gerne über die weiteren Vorzüge unseres Angebotes.

Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen senden Sie bitte an unseren Personaldienst, 3600 Thun.

## Regionalspital Thun

Tel. 033/ 26 26 26

- ein Anruf ist es immer wert!



Der Eingang zum  
attraktiven Arbeitsplatz

P05-774

(5613)





## Bezirksspital Grosshöchstetten BE

Wir suchen auf den 1. März 1989 oder nach Vereinbarung

### Dipl. Physiotherapeuten(in)

75 % Teilzeit

Die abwechslungsreiche Tätigkeit mit stationären und ambulanten Patienten umfasst die Gebiete Allg. Medizin, Innere Medizin, Orthopädie und Neurologie.

Möchten Sie mehr über dieses selbständige Tätigkeitsfeld in kleinem, kollegialem Team wissen, so setzen Sie sich bitte mit unserer **Frau L. Mildner, leitende Therapeutin** in Verbindung.

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an das **Bezirksspital Grosshöchstetten, Herrn Dr. H. Burger, Chefarzt Medizin, 3506 Grosshöchstetten.**  
Unser Telefon 031 - 91 21 21.

(5843)



Wir suchen für nachfolgend vermerkte Eintritte je eine/n

### dipl. Physiotherapeuten(in)

für das

- **chirurgische Departement** (Stellenantritt 1. März 1989 oder nach Vereinbarung; Teilzeitanstellung möglich).  
Ihr Aufgabengebiet umfasst im wesentlichen die Betreuung von Patienten der neurologischen und neurochirurgischen Station sowie von ambulanten Patienten.  
Eine abgeschlossene Bobath-Ausbildung ist von Vorteil, aber nicht Bedingung.
- **medizinisches Departement** (Stellenantritt auf 1. April evtl. 1. Mai 1989)  
Diese Stelle ist befristet auf ein halbes Jahr.

Anstellungsbedingungen nach kant. Ordnung, 42-Stundenwoche; betrieblich unterstützte Weiterbildungsmöglichkeiten.

Nähere Auskünfte sowie das Anmeldeformular erhalten Sie von Herrn E. Bezemer, Cheftherapeut chir. Departement bzw. Frau D. Dijkstra, Cheftherapeutin med. Departement, Tel. 071 - 26 11 11. Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte direkt an die **Personalabteilung des Kantonsspitals, 9007 St. Gallen**

P 33-5112

(5493)

### Wollen Sie Ihre eigene Praxis aufbauen?

Für unsern 52 m<sup>2</sup> grossen, ausgebauten Raum mit Dachschräge, in unserer seriös-geführten, öffentlichen, modernst eingerichteten Sauna-Anlage, mit vorhandener Infrastruktur suchen wir eine(n)

### dipl. Physiotherapeuten(in)

mit entsprechender Erfahrung in der Führung einer selbständigen Praxis. Wir befinden uns an verkehrsgünstiger Lage, Nähe des Autobahnkreuzes ZH/BE/BS.

#### Interessiert?

Melden Sie sich doch einfach unter  
**Chiffre 29-88076 bei der Publicitas, 4600 Olten**

(5342)

Gesucht auf Frühjahr 1989 oder später ins Berner Oberland (Nähe Interlaken)

### leitende Physiotherapeutin

mit einigen Jahren Erfahrung.

Wir bieten:

- selbständige Leitung eines kl. Teams
- geregelte Arbeitszeit (kein Sa/So Dienst)
- gute Entlohnung
- modern eingerichtete Praxis mit Gehbad, Sauna, Solarium und Fitnessraum und nicht zuletzt eine wunderschöne Gegend mit unzähligen Sportmöglichkeiten.

Bewerbungen bitte an: **R. Moor, Physiotherapie, 3854 Oberried**  
Tel. 036 - 49 16 01

(5842)

### Bezirksspital Dornach 4143 Dornach

Unser Spital liegt an der Peripherie der Stadt Basel. Die City ist gut erreichbar mit öffentlichen Verkehrsmitteln.

Wir suchen per sofort oder nach Übereinkunft eine(n)

### Physiotherapeutin(en)

(Teilzeit auch möglich)

Ein vielseitiges Tätigkeitsfeld im stationären wie im ambulanten Bereich wartet auf Sie. Gute Zusammenarbeit und Weiterbildung im Rahmen unserer Möglichkeiten möchten wir Ihnen anbieten.

Gehalt und Sozialleistungen richten sich nach den kantonalen Richtlinien. Eine preisgünstige 2-Zimmerwohnung in unmittelbarer Nähe des Spitals und zu den öffentlichen Verkehrsmitteln kann allenfalls abgegeben werden.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen **Frau Fekete, Leiterin der Physiotherapie**, gerne zur Verfügung. Tel. 061 - 72 32 32.

Schriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an die **Verwaltung des Bezirksspitals Dornach, 4143 Dornach.**

(5646)





Als Ergänzung unseres Therapieteams suchen wir auf Mitte April 1989 oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut(in)

der(m) es Freude bereitet, die vielfältigen Probleme der schwerbehinderten Kinder mit all ihren Möglichkeiten und ihrer Fantasie anzugehen.

Ausbildung und Erfahrung in der Behandlung nach Bobath sind erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

Wenn Sie Interesse haben an der Zusammenarbeit im Team und sich von der Tätigkeit in einem Heim, das vom christlichen Glauben geprägt ist, angesprochen fühlen, so setzen Sie sich bitte mit dem derzeitigen Stelleninhaber Ron van der Zwet oder dem Heimleiter Heini Gertsch in Verbindung (Tel. 071 - 38 21 31). Schriftliche Bewerbungen sind zu richten an: **Schulheim Kronbühl, z. Hd. H. Gertsch, Postfach, 9302 Kronbühl.**

(5346)

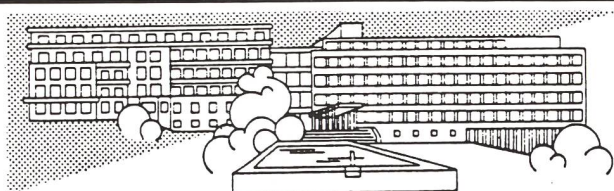
Gesucht per 1. Mai 1989 in rheumatologische Praxis nach Rapperswil / SG

## dipl. Physiotherapeut(in)

Kleines Team, angenehmes Arbeitsklima, 40 Stunden-Woche, Teilpensum 80% möglich.

Schriftliche Bewerbungen mit Foto an: **Dr. med. Franz Jeker, Rathausstr. 2, 8640 Rapperswil, Tel. 055 - 27 64 53**

(5376)



Zur Ergänzung des Personalbestandes suchen wir zum Eintritt nach Übereinkunft eine(n)

## Physiotherapeutin(en)

In unserem Akutspital mit 160 Betten betreuen wir jährlich 4000 stationäre und eine grosse Anzahl ambulanter Patienten. Ein kollegiales Team freut sich auf Ihre Mitarbeit.

Telefonieren oder schreiben Sie uns. Sr. Adelmuth oder Frau Hodler geben Ihnen gerne weitere Auskunft.

**Kreisspital für das Freiamt, 5630 Muri  
Verwaltung, Tel. 057 - 45 11 11**

(5659)



## Stiftung zugunsten geistig Behinderter und cerebral Gelähmter, Olten

Eine langjährige Mitarbeiterin sucht Kollegin, mit der sie ihre Stelle teilen kann.

In unserer Behandlungsstelle für cerebrale Bewegungsstörungen werden Sie als

## Physiotherapeutin

mit einem Pensum von 50-70% vorwiegend Säuglinge und Kleinkinder behandeln sowie die Eltern anleiten und beraten, wie sie ihrem Kind im täglichen Leben helfen können. Wir bieten auch die Möglichkeit, Hippo- und Schwimmtherapie durchzuführen.

### Was wir Ihnen ausserdem anzubieten haben:

- der anspruchsvollen Aufgabe angemessenes Salär
- fortschrittliche Sozialleistungen
- sechs Wochen Ferien
- angenehmes Arbeitsklima
- kollegiales interdisziplinäres Team
- Unterstützung bei der Einarbeitung ins neue Arbeitsgebiet
- fachliche Beratung
- bis zu zwei Wochen Fortbildung pro Jahr
- weitgehend selbständige Tätigkeit
- einen Arbeitsplatz in der Nähe des bekannten Eisenbahnknotenpunktes

### Unsere Wünsche Ihnen gegenüber sind:

- Erfahrungen mit Kindern
- Zusatzausbildung in der Behandlungsmethode nach Bobath oder Vojta
- Italienischkenntnisse
- Führerausweis

Für Auskünfte stehen wir Ihnen gerne jederzeit zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, die Sie bitte an die nachstehende Adresse richten wollen:

**Stiftung zugunsten geistig Behinderter und Cerebralgelähmter, zu Hd. Herrn Dr. H. Erne, Engelbergstrasse 41, 4600 Olten, Tel. 062 - 26 36 26**

(5658)





## Heim für cerebral Gelähmte, Dielsdorf bei Zürich

In unserem Schulheim für körper- und geistig behinderte Kinder und Jugendliche in Dielsdorf suchen wir eine(n)

## Physiotherapeutin Physiotherapeuten

zur Verstärkung unseres Teams.

Wir bieten:

- selbständige Tätigkeit
- Weiter- und Fortbildungsmöglichkeiten
- grosszügige Physiotherapieausstattung
- abwechslungsreiche Arbeit (interdisziplinäre Zusammenarbeit mit Heimarzt, Ergotherapeuten etc.)
- 5 Wochen Ferien
- gute Arbeitskonditionen
- Aussicht auf leitende Position
- Teilzeitarbeit möglich

Richten Sie bitte Ihre Bewerbung an das  
**Heim für cerebral Gelähmte, K. Schäfer, Heimleiter**  
Spitalstr. 12, 8157 Dielsdorf, Tel. 01 - 853 04 44

(5406)



Im Grünen am Rhein leben, mit dem Schwarzwald vor der Türe und vielfältigen Erholungs- und Sportmöglichkeiten, ohne auf die Vorteile nahegelegener Städte zu verzichten?

## Diplomierte Physiotherapeuten(innen)

finden in unserer modernst eingerichteten Rheuma- und Rehabilitationsklinik mit 180 Betten und grösserem Ambulatorium mit Patienten aus dem gesamten Spektrum des Bewegungsapparates (Rheumatologie, Orthopädie, Neurologie, Neurochirurgie) optimale Arbeitsverhältnisse in jungem, engagiertem Team.

**Weiterbildung wird bei uns grossgeschrieben**, fortschrittliche Anstellungs- und Besoldungsbedingungen, Zimmervermietung auf Wunsch, Stellenantritt nach Vereinbarung.

Für ein unverbindliches Gespräch und weitere Auskünfte steht Ihnen unsere Therapieleitung, **Herr F. de Caes / 056 - 49 01 01**, gerne zur Verfügung. Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte direkt an das **Personalbüro der Rheumaklinik Zurzach, 8437 Zurzach**.

(5507)

Gesucht per 1. April 1989 in rheumatologisch-internistische Spezialarztpraxis in Basel

## Physiotherapeut(in)

Gewünscht wird eine freundliche, zuverlässige Mitarbeiterin mit Freude am Beruf, Teilzeitstelle (25-30 Std.), angemessene Besoldung, sechs Wochen Ferien.

Bewerbungen richten Sie bitte an: **Dr. med. D. Feldges, Spezialarzt Innere Medizin spez. Rheumaerkrankungen, Aeschenvorstadt 57, 4051 Basel**

(5532)

Gesucht in Physiotherapie nach Zollikon  
(Nähe Tiefenbrunnen)

## dipl. Physiotherapeutin

(Teilzeitarbeit möglich)

Wir behandeln Patienten aus den Fachgebieten der:

- Rheumatologie
- Orthopädie
- Chirurgie
- Neurologie
- Inneren Medizin

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen an:  
**Kathrin Kreienbühl, Physikalische Therapie**  
Seestrasse 25, 8702 Zollikon

(5912)



**Regionalspital Prättigau**  
7220 Schiers/GR

Wir suchen per sofort oder nach Übereinkunft selbständige(n)

## Physiotherapeutin(en)

für unsere modern eingerichtete Physiotherapie (Gehbad, grosser Gymnastiksaal).

Auskunft erteilt:

**Herr Dr. med. Peter Boesch**, Spitalchefarzt,  
oder die **Verwaltung**, Tel. 081 - 53 18 18

Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen sind an die **Verwaltung Regionalspital Prättigau, 7220 Schiers**, zu richten.

(5906)





## Kantonale psychiatrische Klinik, 9101 Herisau

### Physio- und Bewegungstherapie

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung  
eine(n)

## dipl. Physiotherapeutin(en)

für die neugeschaffene Stelle in unserer  
geronto-psychiatrischen Aufnahmestation und  
unserem Pflegeheim.

Sofern Sie Freude haben am Umgang mit psy-  
chischkranken, alten Menschen und interes-  
siert sind, selbständig in unserem Betrieb mit-  
zuwirken, so erwarten wir Ihre schriftliche Be-  
werbung an unseren ärztlichen Leiter, Herrn Dr.  
H. Nüesch.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne  
Frau I. Wittau, Tel. 071 - 51 21 81, intern 789

(5693)



## RGZ-STIFTUNG

zugunsten cerebral Gelähmter

Hottingerstrasse 30  
Postfach, 8030 Zürich  
Telefon 01/252 26 46

Für unsere Heilpädagogische Sonderschule mit 12 schwer mehrfachbe-  
hinderten Kindern im Alter von 4 - 10 Jahren suchen wir per 10. April 1989

## eine Physiotherapeutin (80%)

wenn möglich mit Bobath-Ausbildung.

Wir sind ein kleines interdisziplinäres Team und legen Wert auf eine ganz-  
heitliche Förderung unserer Kinder.

### Wir erwarten:

- abgeschlossene Ausbildung
- Berufserfahrung mit behinderten Kindern
- Bereitschaft zur Teamarbeit
- Selbständigkeit

### Wir bieten:

- 5-Tage-Woche (40 Std.)
- Weiterbildungsmöglichkeit
- Schulferien
- Besoldung nach kantonalen Ansätzen

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an:

Heilpädagogische Sonderschule für mehrfachbehinderte Kinder  
Ackersteinstrasse 159/161, 8049 Zürich  
z.Hd. Frau I. Ebnöther

Für weitere Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung  
(Tel. 01 - 341 07 70, Montag und Mittwoch von 10.00 - 15.00 Uhr).

(5801)

## Personaldienst · 063 29 35 41

Unsere Physiotherapie beschäftigt 8 Therapeuten und  
steht unter der ärztlichen Leitung von **Herrn Dr. med.  
W. Hackenbruch**, Chefarzt Orthopädie/Traumatolo-  
gie. Die Führung des Teams möchten wir einem/einer

## Chef-Physiotherapeuten/in

anvertrauen. Wenn Sie über grosse Erfahrung in der  
Physiotherapie mit entsprechenden Ausbildungen,  
gute Führungsqualitäten und die Bereitschaft verfü-  
gen, das Team in einem partizipativen Führungsstil zu  
leiten, dann können wir Ihnen eine attraktive Stelle an-  
bieten.

Bei uns werden stationäre wie auch ambulante Patien-  
ten der Disziplinen Orthopädie/Traumatologie, Chirur-  
gie, Medizin und Gynäkologie/Geburtshilfe behandelt.

Für Detailauskünfte steht Ihnen jederzeit unsere Frau  
Bertschi (Tel. 063 - 29 34 72) zur Verfügung.

Der Stellenantritt kann nach Vereinbarung erfolgen.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung.

(5335)

**S** Regional-  
Spital  
Langenthal



**Regionalspital Interlaken**  
Für unsere physiotherapeutische Ab-  
teilung mit Bewegungsbad suchen wir  
**dipl. Physiotherapeuten/in**

Stellenantritt nach Vereinbarung.  
Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne  
Herr Hahn, Leiter der Physiotherapie.  
Telefon 036/ 26 26 26  
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit  
den üblichen Unterlagen.



**Regionalspital Interlaken**  
Verwaltungsdirektion  
3800 Interlaken

(5603)





In der AMI Klinik Im Park, Zürich-Enge, suchen wir zur Verstärkung unseres Teams eine(n)

## dipl. Physiotherapeutin(en) 100%

Eintritt per 1. April 1989 oder nach Vereinbarung.

Gute Anstellungsbedingungen erwarten Sie, wie private Kranken-Zusatzversicherung, Personalrestaurant und interne Weiterbildungsmöglichkeiten.

Wenn Sie bereits über mind. ein Jahr Berufserfahrung verfügen und Interesse an dieser Tätigkeit haben, dann freut sich unser motiviertes Team schon heute auf Ihre Unterstützung.

Senden Sie bitte Ihre Unterlagen an Herrn **R. Denzler, Chefphysiotherapeut**, oder rufen Sie uns für erste Informationen doch einfach an.  
**Tel. 01 - 209 21 59.**

Seestrasse 220, 8027 Zürich, Schweiz,  
Tel. 01-209 21 11, Tx. 816 712 amiz ch

ofa 150.138.142

(5314)



Zur Erweiterung unseres jungen, aufgestellten Teams (10 PT) suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung

## Physiotherapeuten(in)

Wir bieten:

- modern eingerichtete Therapie in Reha-Klinik
- selbständige, abwechslungsreiche Arbeit in der Gymnastik und der passiven Therapie
- stationäre und ambulante Patienten
- interne und externe Fortbildung
- Zusammenarbeit mit den Klinikärzten
- 5 Gehminuten vom Bahnhof SBB und PTT

Wir erwarten:

- Interesse und Freude am Beruf
- evtl. Kenntnisse im MT, FBL oder Brügger

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung oder Telefonanruf.

Für nähere Auskünfte stehen Ihnen gerne

**Dr. med. Th. Meyer, Chefarzt,**  
**L. Kotro und U. Bolliger, Cheftherapeutinnen,** zur Verfügung.

**Rehabilitationsklinik Freihof**  
**Bäderstr. 16, 5400 Baden, Tel. 056 - 20 12 91**

(5606)

### Rapperswil am Zürichsee

Gesucht

## dipl. Physiotherapeutin

Mind. 80 % Teilzeit. Interessante Tätigkeit.

Bewerbungen bitte an:

**Ursula Bürgi, Physiotherapie,**  
**Neue Jonastr. 81, 8640 Rapperswil, Tel. 055 - 27 80 38**

(5848)

Ab März/April 89 oder nach Vereinbarung gesucht in neue und vielseitige Praxis einen

## dipl. Physiotherapeuten

Anstellungsbedingungen nach Absprache.

**Physiotherapie Gerrit Beekman, 3415 Hasle-Rüegsau,**  
**Tel. 034 - 61 49 40, (ca. 20 Automin. von Bern)**

(5919)

### Zofingen

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung ein(e)

## dipl. Physiotherapeut(in)

Wir bieten:

- angenehmes Arbeitsklima in grosszügiger Praxis
- sehr gute Entlohnung
- selbständige Arbeitseinteilung.

Für Kontaktaufnahme:

**Peter Wagner, Physiotherapie,**  
**Thutplatz 23-25, 4800 Zofingen,**  
**Tel. 062 - 52 18 88**

(5625)

### Klinik St. Raphael 8700 Küsnacht-Itznach

Für unsere chirurgische Privatklinik an sehr schöner Lage in der Nähe von Zürich suchen wir eine/n

## dipl. Physiotherapeutin/ Physiotherapeuten

Anstellung sobald wie möglich oder nach Vereinbarung. Teilzeit möglich.

Wir erwarten:

- Schweizer-Diplom oder Anerkennung des ausländischen Diploms
- evtl. Kenntnisse in Bobath-Therapie oder Berufserfahrung mit Kindern
- Bereitschaft selbständig zu arbeiten

Wir bieten:

- selbständiges Arbeitsgebiet
- flexible Arbeitszeit (in gewissem Rahmen)
- freie Wochenenden

Ihre Bewerbung oder Ihre telefonische Anfrage richten Sie bitte an:

**Leitung Pflegedienst**  
**Klinik St. Raphael**  
**In der Hinterzelg 65, 8700 Küsnacht**  
**Tel: 01 - 913 41 11**

(5814)





## Hôpital du District de Moutier

Nous engageons

### 1 Physiothérapeute diplômé(e)

en vue de compléter notre équipe.

Nous sommes un team de 4 physiothérapeutes qui traite les patients ambulants et les patients hospitalisés de médecine interne, chirurgie et chirurgie orthopédique, pédiatrie, gynécologie et gériatrie.

Date d'entrée à convenir.

Tous renseignements peuvent être obtenus auprès de M. Paul Castele, physiothérapeute-chef (tél. 032 - 93 61 11).

Les offres de services avec curriculum vitae sont à adresser à la **Direction de l'hôpital, 2740 Moutier.**

(5866)

## Physiothérapie Neumatt 4562 Biberist SO

Zur Ergänzung unseres kleinen Teams (3 Physiotherapeuten, 1 Sekretärin) suchen wir per 1. April oder 1. Mai 1989

### dipl. Physiotherapeuten (in)

Teilzeitarbeit möglich. Das modern eingerichtete physiotherapeutische Institut befindet sich in neuen Gebäulichkeiten in angenehmer Lage und ist verkehrsmässig voll erschlossen (Parkplätze, Bus-Haltestelle). Es erwartet Sie

- kollegiale Zusammenarbeit
- selbständiges Arbeiten
- sehr gute Entlohnung mit vollen Sozialleistungen
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- kein Notfall- und Präsenzdienst, 5-Tage-Woche mit 42 Arbeitsstunden bei voller Anstellung (Teilzeit entsprechend weniger)

Ihre Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen richten Sie an

**Frau Wilma Schäfer**  
Chef-Physiotherapeutin  
Physiotherapie Neumatt, 4562 Biberist  
Tel. 065 - 32 10 80  
oder an  
**Dr. med. H. Würmli**  
Neumatt-Zentrum, 4562 Biberist  
Tel. 065 - 32 31 31

(5838)



## Heilbadzentrum St. Moritz

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir auf die Sommersaison 1989

### eine dipl. Physiotherapeutin

- modern und grosszügig eingerichtete Therapie für ambulante Patienten
- Krankengymnastik und Elektrotherapie bei Krankheitsbildern aus allen Fachrichtungen
- gute Zusammenarbeit mit leitendem Arzt
- Möglichkeit zu interner Fortbildung
- auf Wunsch Wohnmöglichkeit im Hause

St. Moritz liegt im landschaftlich schönen Oberengadin und bietet reichhaltige Wander- und Sportmöglichkeiten.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, erwarten wir gerne Ihren Anruf oder Ihre Bewerbung.

**Heilbadzentrum St. Moritz, 7500 St. Moritz**  
Telefon 082 - 3 30 62

(5871)

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir nach Vereinbarung eine/n

### dipl. Physiotherapeutin -therapeuten

mit einem 80% - oder 90% - Arbeitspensum.

Wir bieten Ihnen einen gut eingerichteten Arbeitsplatz, ein kollegiales Team, zeitgemässe Anstellungsbedingungen und auf Wunsch ein Zimmer in unserem Personalhaus.

Wenn Sie sich für diese Stelle interessieren, laden wir Sie ein, von unserer Personalabteilung telefonisch die Bewerbungsunterlagen zu verlangen.

(5689)

**Kantonsspital**  
6300 Zug  
☎ 042 23 13 44 **Zug**





**Klinik  
Sonnenhof  
Bern**

**Privatspital mit  
chirurg. Notfallstation**

Unsere derzeitige

## leitende Therapeutin

wird sich beruflich verändern. Wir suchen auf den 1. April 1989 oder nach Vereinbarung eine(n) Nachfolger(in). Sind Sie die berufserfahrene, verantwortungsbewusste und initiativ Persönlichkeit, die ein gut eingespieltes Team von 5 Mitarbeiterinnen führen kann? Wir behandeln interne und externe Patienten in allen Behandlungsgebieten der modernen Physiotherapie.

Nehmen Sie die Herausforderung an?  
Auf Ihre erste Kontaktnahme freut sich unsere  
**Frau Martin vom Personalbüro.**

**Klinik Sonnenhof  
Buchserstrasse 30  
3006 Bern  
Tel. 031 - 44 14 14**

(5350)



Für unser Institut für Physikalische Therapie suchen wir vom  
**1. April 1989 bis 30. September 1989**

## 7 diplomierte Physiotherapeuten(innen)

Aus schulbetrieblichen Gründen müssen wir diese sieben Stellen durch auswärtige Kräfte im Sinne eines **Kurzaufenthaltes** ersetzen.

Die Arbeit umfasst die Behandlung ambulanter Patienten, vorwiegend aus dem rheumatologischen Bereich, mit Anwendung sämtlicher passiver Massnahmen.

Während dieser befristeten Zeit werden Sie voll in unser Team integriert und haben die Möglichkeit, an unseren internen fachspezifischen Fortbildungen teilzunehmen.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen und unseren Betrieb gerne kennenlernen möchten, erteilt Ihnen unser leitender **Chef-Physiotherapeut, Herr E. Felchlin**, gerne nähere Auskunft.  
**Telefon: 01 - 255 11 11, intern 142 326.**

Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an das **Universitätsspital Zürich, Personalabteilung, Schmelzbergstrasse 24, CH - 8091 Zürich.**

ofa 152.094468.000

(5366)

## Affoltern am Albis

Wir suchen auf April 1989 oder nach Vereinbarung in neu eingerichtete orthopädische Praxis mit angeschlossener Physiotherapie

## dipl. Physiotherapeuten(in)

Selbständige, vielseitige Tätigkeit, postoperative Rehabilitation. Teilzeit möglich.

Interessenten melden sich bitte unter der Adresse:

**Dr. med. Andreas Egli, Klinik W. Schulthess  
Neumünsterallee 3, 8008 Zürich, Tel. P: 01 - 700 30 36**

(5892)

## Winterthur (Altstadt)

Gesucht per 1. Februar 1989 oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut(in)

Wir bieten:

- abwechslungsreiche Tätigkeit
- 40 Std. Woche; Teilzeitarbeit möglich (80%)
- 6 Wochen Ferien
- regelmässige interne Fortbildung

**Physiotherapie Härri, M. Hofer, Metzggasse 19  
8400 Winterthur, Tel. 052 - 22 74 93**

(5390)



**Rätisches Kantons- und Regionalspital  
Direktion**

Loestrasse 170 7000 Chur Tel. 081 26 61 11

Ab sofort (oder nach Vereinbarung) gesucht

## Physiotherapeut(in)

Wir bieten:

Interessante und abwechslungsreiche Stelle an einem Spital, das rund 300 Betten umfasst. Wir behandeln stationäre und ambulante Patienten der Bereiche Chirurgie, Orthopädie, Neurochirurgie und Medizin.

Zeitgemässe Anstellungsbedingungen nach kantonalen Ansätzen.

42-Stunden-Woche.

Wir wünschen uns:

Eine(n) aufgeschlossene(n) Mitarbeiter(in) mit Berufserfahrung und Kenntnissen in Manueller Therapie/oder Bobath und Freude an selbständiger Tätigkeit.

Weitere Auskünfte erteilt gerne:

**M. Pfenninger, Leitender Physiotherapeut, Tel. 081 26 61 11**

Schriftliche Bewerbungen und Unterlagen sind an die **Direktion des Rätischen Kantons- und Regionalspitals, 7000 Chur**, zu richten.

(5850)





Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir in **rheumatologische Praxis** freundliche, initiativ, zuverlässige

## Physiotherapeutin / Physiotherapeuten

per 1. April 1989 oder nach Vereinbarung.

Aktive physiotherapeutische Massnahmen mit Heilgymnastik und manueller Therapie bilden das Schwergewicht dieser interessanten, abwechslungsreichen Tätigkeit.

Wir bieten Ihnen:

- Fortschrittliche Anstellungsbedingungen
- 5-Tage Woche
- Selbständiges Arbeiten
- Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an:

**Dr. med. Jürg B. Suter, Spezialarzt FMH für Innere Medizin**  
**Spez. Rheumaerkrankungen, Viktoriastr. 77, 3013 Bern**  
**Tel: 031 - 40 00 07**

(5352)



## Bürgerspital Solothurn

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung eine(n)

## Physiotherapeuten(-in)

Wir sind ein 16-köpfiges, dynamisches Team, in dem

### Weiterbildung und Zusammenarbeit

gross geschrieben wird. Die Arbeit besteht aus 50 % Ambulanz und 50 % stationär auf den Abteilungen Innere Medizin, Rehabilitation und geriatrische Medizin, Orthopädie und Chirurgie (halbjährlicher Turnus).

### Schwerpunkte

- Neurologische Übungstherapie: Bobath/Johnstone
- Manualtherapie: Maitland/SAMT/Kaltenborn
- Ambulante Nachbehandlung unserer Orthopädie- und Rehabilitations-Patienten

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne der **Cheftherapeut, Herr Pieter Westerhuis, Telefon 065 - 21 31 21.**

Schriftliche Bewerbungen sind erbeten an das **Personalbüro des Bürgerspitals, 4500 Solothurn.**

(5745)

Stiftung Wagerenhof  
8610 Uster

Heim  
für geistig Behinderte



Auf den 1. April 1989 wird bei uns eine Vollzeitstelle frei als

## Physiotherapeut(in)

### Wir suchen eine(n) Nachfolger(in) der/die

- Freude und Interesse am Umgang mit mehrfachbehinderten Kindern und Erwachsenen hat
- ein kleines Team mit guter Atmosphäre schätzt
- sich für Beratungen unserer Wohnbereichsmitarbeiter einsetzt
- verschiedene Hilfsmittel kontrolliert und optimiert

### Wir bieten Ihnen

- eine sorgfältige Einführung ins Fachgebiet
- vielseitige und selbständige Arbeit
- gut eingerichtete Arbeitsräume im neuen Therapiegebäude mit Bad
- Anstellung nach kantonalen Richtlinien

Gerne erteilen Ihnen unser Förderungsleiter, **Herr Jan Keller** oder die jetzige Stelleninhaberin, **Frau Gea Hoogeveen** auf schriftliche oder telefonische Anfragen Auskunft (**Tel. 01 - 940 42 21**)

(5907)



**KLINIK VALENS**

7317 VALENS TELEFON 085/9 24 94

**Das Rheuma- und Rehabilitationszentrum, 10 Minuten vom Weltkurort Bad Ragaz entfernt, sucht zur Ergänzung unseres internationalen Teams mit 18 Therapeuten auf den 1. April 1989**

### Dipl. Physiotherapeutinnen/-en

- Arbeitsgebiete:
- Neurologie
  - Rheumatologie
  - Orthopädie

- Wir erwarten:
- Selbständigkeit
  - Bereitschaft zur Teamarbeit

- Wir bieten:
- Interessante, abwechslungsreiche Arbeit
  - Interne und externe Weiterbildung
  - Enge Zusammenarbeit mit Ärzten und Pflegepersonal

Für telefonische Auskünfte wenden Sie sich bitte an unseren **Cheftherapeuten Urs Gamper.**

Schriftliche Bewerbungen richten Sie an **Michel Ladner, Personalchef**

P13-2780

(5486)





## Kantonsspital Baden

Wir suchen eine(n) aufgestellte(n)

### dipl. Physiotherapeutin(en)

50% oder 100%

In unserem modern eingerichteten Institut behandeln wir ambulante und stationäre Patienten aus fast allen medizinischen Fachgebieten, insbesondere Innere Medizin, allgemeine Chirurgie, Orthopädie, Rheumatologie, Pädiatrie, Gynäkologie und Geburtshilfe.

Nebst den üblichen physikalischen Therapien und allgemeiner Krankengymnastik werden spezielle Techniken wie Manuelle Therapie, Bobath, Brügger und Klein-Vogelbach gefördert.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne **Frau D. Wesseling, Chef-physiotherapeutin**, Tel. 056 - 84 21 11 intern 82414.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an das **Kantonsspital Baden, Personalwesen** 5404 Baden

P 02 - 013 059

(5644)



## Krankenhaus Gottesgnad Köniz

In unserem modernen Krankenhaus können wir Ihnen die Stelle mit der **vielseitigen Tätigkeit** der **geregelten Arbeitszeit** und der **freundlichen Arbeitsatmosphäre** bieten.

Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir eine

### dipl. Physiotherapeutin

(auch Teilzeit möglich)

vorzugsweise mit Erfahrung in der Behandlung von Lähmungspatienten.

Aufgabenziel: Einzel- und Gruppentherapien zur Erhaltung der motorischen Fähigkeiten und der Aktivität.

Unsere Anstellungsbedingungen sind fortschrittlich. Rufen Sie uns an. Unser leitender Arzt, Herr Dr. med. Ch. Abeglen freut sich auf Ihren Anruf oder Ihre schriftliche Bewerbung. Telefon 031 - 53 94 55, Tulpenweg 120, 3098 Köniz

P05-5366

(5832)

Gesucht nach Übereinkunft an die Stadtgrenze Zürich

### dipl. Physiotherapeut(in)

in kleines Team.

Bitte melden Sie sich bei: **Franziska Flury**, Tel. 01 - 750 32 55, 12 - 13.30 und 18.30 - 22 Uhr.

(5649)

Wir, zwei engagierte Männer, 28 und 35j., suchen **Dich**, eine initiative, selbständige Frau.

**Physiotherapie Eden**, Zürcherstrasse 94, 8406 Winterthur, Tel. 052 - 23 12 62

(5308)

Nous cherchons

### un(e) physiothérapeute à mi-temps

avec diplôme reconnu; si possible de nationalité suisse ou possédant un permis C.

Faire offre sous

**chiffre P 5883 au «Physiothérapeut»,  
HOSPITALIS-VERLAG AG, case postale 11,  
8702 Zollikon.**



## Kantonsspital Obwalden

Zur Ergänzung unseres kleinen, kollegialen Teams suchen wir auf Februar 1989 oder nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeutin(en)

Es handelt sich um einen vielseitigen Aufgabenbereich. Es werden vorwiegend stationäre, aber auch ambulante Patienten behandelt.

Wir wünschen uns einen einsatzfreudigen Mitarbeiter, welcher eine selbständige und abwechslungsreiche Tätigkeit schätzt und auch gerne Praktikanten betreut.

Wir bieten nebst geregelter Arbeitszeit, fortschrittliche Anstellungsbedingungen mit guten Sozialleistungen. Für weitere Auskünfte stehen wir gerne zur Verfügung und freuen uns auf Ihre Bewerbung.

**Verwaltung Kantonsspital Obwalden,  
6060 Sarnen  
Tel. 041 - 66 00 66, int. 2411**

(5858)





Institut für Physiotherapie in Binningen  
sucht

## dipl. Physiotherapeutin

In unserer modern eingerichteten Praxis behandeln wir Patienten aus allen Fachrichtungen der Medizin.

Wir sind ein junges Team und freuen uns auf eine aufgestellte Mitarbeiterin. Sie sollte verantwortungsbewusst und selbständig sein.

Weiterbildungsmöglichkeiten sind vorhanden. Wir bieten eine zeitgemässe Entlohnung und ein Arbeitspensum von 50-80%.

Eintrittsdatum nach Vereinbarung.

Handschriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an:

**Physiotherapie-Institut**  
**F. Polasek**  
**Hauptstrasse 35**  
**4102 Binningen**

(5698)



## Kantonsspital Luzern

Auf unserer Abteilung für Rehabilitation (50 Betten) behandeln wir stationäre Patienten aus den Krankheitsgebieten Neurologie, Rheumatologie, Orthopädie und Geriatrie.

Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung eine(n)

## dipl. Physiotherapeutin(en)

Unser Team von 6 Physiotherapeuten und 2 Schülern freut sich auf eine(n) engagierte(n) Kollegin(en). Kenntnisse in Bobath für Erwachsene sind erwünscht.

Unsere leitende Physiotherapeutin, **Frau I. Dommen**, erteilt Ihnen gerne weitere Auskünfte (Tel. 041 - 25 11 25).

Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen senden Sie bitte an die **Personalabteilung des Kantonsspitals Luzern**  
**6000 Luzern 16**

(5328)



## Stadtärztlicher Dienst Zürich

Suchen Sie eine interessante, selbständige und verantwortungsvolle Tätigkeit in einer modern eingerichteten Physiotherapie?

Für das **Krankenhaus Entlisberg** mit 226 Patienten suchen wir einen/eine

## Physiotherapeuten/ Physiotherapeutin

(auch Teilzeit möglich)

**Wir erwarten** eine abgeschlossene Ausbildung und Kenntnisse der Bobath-Methode.

**Wir bieten** eine gute Unterstützung durch Arzt und Pflegepersonal sowie Arbeit in nettem Team.

Die städtischen Sozialleistungen sind anerkannt fortschrittlich.

Eintritt nach Vereinbarung.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen **Frau B. Berger, Heimleiterin**, gerne zur Verfügung. **Tel. 01-481 95 00.**

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung an:

**Krankenhaus Entlisberg**  
**Personaldienst**  
**Paradiesstrasse 45**  
**8038 Zürich**

M 49/335608

(5319)

**Spitalverband  
Bern**



**Tiefenauspital**

Tiefenastrasse 112  
3004 Bern  
Telefon 031/23 04 73

Das Tiefenauspital der Stadt und der Region Bern sucht auf den 1. März 1989 oder nach Vereinbarung eine(n)

## dipl. Physiotherapeutin/ dipl. Physiotherapeuten

mit mehrjähriger Berufserfahrung.

Das Tiefenauspital verfügt über eine Klinik für innere Medizin mit einer pneumologischen Abteilung (Atemtherapie), eine chirurgische Klinik mit Schwerpunkten in Viszeralchirurgie und Orthopädie/Traumatologie und ein Ambulatorium.

Wir bieten Ihnen:

- geregelte Arbeitszeit
- Verpflegungsmöglichkeit im Hause
- zeitgemässe Entlohnung und Sozialleistungen

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte bis zum 31. Januar 1989 an die **Direktion des Tiefenauspitals, Tiefenastr. 112, 3004 Bern**

**Telefonische Auskünfte erteilt gerne Frau M. Hess**  
**(031 - 23 04 73/vormittags.)**

assa 79-7047

(5527)





Hätten Sie nicht Lust, in einer neu erstellten und entsprechend modern ausgerüsteten Physikalischen Therapie zu arbeiten?

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir Sie,

## eine(n) dipl. Physiotherapeutin(en)

Wir bieten Ihnen nicht nur

- ein gutes Salär
- eine 42-Stunden-Woche
- einen 13. Monatslohn
- eine geregelte Arbeitszeit
- eine selbständige Tätigkeit im kleinen Team

sondern auch eine reizvolle Gegend in der Skiregion des Bündner Oberlandes.

Bei der Wohnungssuche sind wir auf Wunsch behilflich.

Ihre Bewerbungsunterlagen schicken Sie bitte an das  
**Regionalspital Surselva, Verwaltung, 7130 Ilanz**

Für telefonische Auskünfte wenden Sie sich an die Oberschwester, **Tel. 086 - 2 01 11**

P 13 - 1907

(5902)

**Ziegler  
Spital  
Bern**



Morillonstrasse 75–91

3001 Bern

Telefon 031 - 46 71 11

Wir suchen für sofort oder nach Vereinbarung eine(en)

## Chefphysiotherapeutin(en)

Wir sind ein Team von 16 Therapeuten(innen) + 2 Schüler (Akutspital + Tagesspital + Nachsorgeabteilung) und arbeiten auf folgenden Fachgebieten:

- Ambulanz
- Chirurgie
- Geriatrie-Rehabilitation
- Medizin

Schwergewicht dieser Stelle, nebst Patientenbehandlung, ist Organisation und Erledigung administrativer Arbeiten.

Wir erwarten:

- fundierte Ausbildung
- Fähigkeit zur Organisation und Führung
- Berufserfahrung

Wir bieten:

- selbständigen und interessanten Aufgabenkreis
- permanente Weiterbildung
- angenehmes Betriebsklima
- Kantonale Anstellungs- und Besoldungsbedingungen

Für telefonische Auskünfte wenden Sie sich bitte an

**Frau M. Reusien, Tel. 031 - 46 71 11.**

Schriftliche Bewerbungen sind an die **Direktion des Zieglerspitals Bern, Postfach 2600, 3001 Bern** zu richten.

P 05-014111

(5412)

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut(in)

in modern eingerichtete Privatpraxis in Schlieren. Bewerbungen bitte an:

**Durut Junuz, Uitikonerstr. 9, 8952 Schlieren  
Tel. 01 - 730 12 70**

(5687)

Gesucht nach Wallisellen per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut(in)

mit anerkanntem Diplom. Teilzeit möglich. 3 Gehminuten vom Bahnhof. Auskünfte: **Physiotherapie E. Läser, Strangenstr. 1, 8304 Wallisellen, Tel 01-830 54 44**

(5815)

## Spital Schwyz

Wir suchen per 1. April 1989

## Leiter(in)

der Physiotherapie für unser modern eingerichtetes Akutspital (170 Betten).

Gerne gibt Ihnen der jetzige Stelleninhaber, **Herr Kurt Baumann**, nähere Auskunft, **Tel. 043 - 23 12 12.**

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an  
**Spital Schwyz, Verwaltung, 6430 Schwyz.**

(5515)

Wir suchen in unser anspruchsvolles, kollegiales Team in Zürich

## Physiotherapeutin

mit anerkanntem Diplom und Arbeitsbewilligung.

- interessante selbständige Tätigkeit
- angenehmes Arbeitsklima
- reduzierte Arbeitszeit auf Wunsch möglich

Wir erwarten eine engagierte Kollegin mit guter Ausbildung und Erfahrung, die Freude an Arbeit und Beruf mit sich bringt. Wenn Sie Freude haben an einer lebendigen, abwechslungsreichen und verantwortungsvollen Tätigkeit, so rufen Sie uns an oder senden Sie uns bitte Ihre Bewerbungsunterlagen an:

**Institut für physikalische Therapie Z. Schelling,  
Ämtlerstrasse 17, 8003 Zürich,  
Telefon 01 - 463 77 93 oder abends 01 - 493 07 11.**

(5575)

Privatpraxis in Zug sucht auf 1. März 1989

## dipl. Physiotherapeut(in)

**als Praxis-Vertretung für 2-3 Monate.**

Teilzeitarbeit ist möglich.

Ausländer bitte nur mit Bewilligung.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf

**Mirjam Glanzmann, Physiotherapie,  
Baarstr. 57, 6300 Zug, Tel. 042 - 21 22 56**

(5321)





## Bezirksspital Münsingen

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir nach Übereinkunft

### dipl. Physiotherapeutin/ Physiotherapeuten

Wir bieten Ihnen eine vielseitige, interessante und selbständige (auch teilzeitliche) Tätigkeit in unserem neuen und modern eingerichteten Spital.

Auskünfte erteilen Ihnen gerne  
**Frau M. Hiltbrunner und Oberschwester  
D. Linder, (Tel. 031 - 92 42 11).**

Ihre Bewerbung wollen Sie bitte senden an die  
**Verwaltung Bezirksspital Münsingen,  
3110 Münsingen.**

(5877)



## Stadtärztlicher Dienst Zürich

### Krankenhaus Käferberg

Suchen Sie eine verantwortungsvolle Aufgabe mit vielfältigen Gestaltungsmöglichkeiten als

### Physiotherapeut(in)

in unserem Krankenhaus, in dem das Wohlbefinden des Patienten an erster Stelle steht? Verfügen Sie über ein anerkanntes Diplom? Haben Sie Freude, in einem Team nach ganzheitlichem Konzept Langzeitpatienten in Gruppen und einzeln therapeutisch zu betreuen?

**Herr Dr. P. M. Schönenberger, Heimarzt, oder Herr K. Meier, Heimleiter,** beantworten gerne Ihre Anfrage, **Tel. 01-44 67 70.**

Eintritt nach Vereinbarung.

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an:

**Stadt. Krankenhaus Käferberg  
Personaldienst  
Emil Klötistrasse 25  
8037 Zürich**

M 49-335608

(5808)



Wir sind ein 190-Betten-Landspital mit erweiterter Grundversorgung.

Für unser aufgestelltes Therapie-Team suchen wir nach Übereinkunft eine(n) ebenso aufgestellte(n)

### dipl. Physiotherapeuten(in)

Wir können eine abwechslungsreiche und interessante Tätigkeit anbieten.

Gerne würden wir interessierte Bewerber (-innen) zu einer unverbindlichen Besichtigung einladen.

Weitere Auskünfte erteilt  
**Frau C. Gemperli (intern 447)**

Bewerbungen an:  
**Kantonales Spital, 9472 Grabs  
Tel. 085 - 701 11**

(5707)



Zur Ergänzung unseres aufgestellten Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung initiative, selbständige

### dipl. Physio- therapeuten(innen)

(wenn möglich mit Kenntnissen in manueller Therapie)

Unser stationäres und ambulantes Patientengut stammt aus fast allen medizinischen Fachgebieten, insbesondere aus der Rheumatologie. Nebst physikalischen Therapien und allgemeiner Krankengymnastik wenden wir spezifisch manuelle Therapien, FBL und Bobath an. Auf eine regelmässige interne Fortbildung wird Wert gelegt.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne  
**H. P. Märki  
Bad Schinznach AG, Bäderdirektion  
5116 Schinznach-Bad  
Tel. 056 - 43 11 11**



(5401)





## CLINICA HIPPOKRATES

Zentrum für holistische Medizin, Lugano

Wir suchen auf den 1. März 1989

### eine eidg. dipl. Physiotherapeutin

in unsere neue, modernst eingerichtete Privatklinik in Lugano.

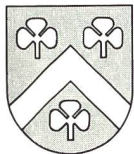
Wir sind im Begriff, eine physio-therapeutische Abteilung nach den Grundsätzen einer ganzheitlichen Medizin, nach sowohl klassischen wie alternativen Methoden aufzubauen, und stellen uns für unser vorerst noch kleines Team eine Mitarbeiterin vor, die mit Einsatz, Sachkenntnis und Freude an Neuem an dieser Aufgabe mitarbeiten will. Auch Teilzeitarbeit ist möglich. Wir bieten nebst neuzeitlicher Infrastruktur ein angenehmes Arbeitsklima und fortschrittliche Leistungen.

Bewerbungen sind zu richten an:

Ärztliche Leitung

**Dr. med. Maurus Vogel, Chefarzt**  
Via Tesserete 10, 6900 Lugano

(5913)



## Kinderspital Wildermeth Hôpital d'enfants Wildermeth Biel-Bienne

Pour compléter notre team, nous cherchons

### une physiothérapeute

à partir de l'été 1989

Travail avec des enfants hospitalisés et ambulants parlant français ou allemand.

Tous renseignements peuvent être obtenus auprès de notre **chef-physiothérapeute Monsieur G. Gillis**.

Les offres de service sont à adresser à:

**Administration de l'hôpital d'enfants Wildermeth Bienne**  
chemin du Clos 22, 2502 Bienne, tél. 032 - 22 44 11

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir

### eine Physiotherapeutin

Eintritt: Sommer 1989

Die Aufgabe umfasst die Behandlung von deutsch- oder französischsprachigen, hospitalisierten oder ambulanten Kindern.

Telefonische Auskünfte erteilt Ihnen gerne unser **Chef-Therapeut, Herr G. Gillis**.

Bewerbungen sind zu senden an:

**Verwaltung Kinderspital Wildermeth Biel**  
Kloosweg 22, 2502 Biel, Tel. 032 - 22 44 11

(5840)

Gesucht per 1.6.89 in **Praxis in Frutigen**

### Physiotherapeutin 80 –100%

Neue Praxis, junges Team, abwechslungsreiche Arbeit.

**Physiotherapie Tanja Gerber, Bälliz, 3714 Frutigen.**  
Tel. 033-71 43 13

(5737)

### Institut de Physiothérapie

à Genève cherche un ou une physiothérapeute à mi-temps ou plein temps, date d'entrée à convenir.

Faire offre sous-chiffre P5914 au «Physiothérapeute», HOSPITALIS-VERLAG AG, case postale 11, 8702 Zollikon.

Für die Therapie und die Aktivierung der Langzeitpatienten in unserem Kleinheim suchen wir eine(n) freundliche(n), engagierte(n)

### dipl. Physiotherapeut(in)

Teilzeitarbeit möglich

Falls Sie diese interessante Aufgabe übernehmen möchten, nehmen wir gerne Ihre Bewerbung mit den üblichen Angaben und Unterlagen entgegen.

**Pflegeheim Gorwiden,**  
Gorwiden 2, 8057 Zürich  
Tel. 01 - 311 49 41

(5849)

Auf 1. März 1989 oder nach Uebereinkunft gesucht in Praxis mit ganzheitlich orientierter Medizin

### dipl. Physiotherapeut(in)

Teilzeitarbeit möglich

**Dr. med. Eva Thomas, Riedlistr. 1, 3123 Belp,**  
Tel. 031 - 81 18 38 oder 81 53 31 (abends)

(5897)

In unserer kleinen Therapie an der Bristenstrasse (nähe Bahnhof Altstetten) wird eine Stelle für eine(n)

### Teil- oder Vollzeit- Physiotherapeutin(en)

frei.

Wer Freude hat am selbständigen, individuellen und gezielten Arbeiten und Interesse zeigt an Manuellen Techniken, wird sich bei uns wohl fühlen.

Neben den üblichen physikalischen Massnahmen sind unsere Schwerpunkte Maitland, Kaltenborn, Cyriax, McKenzie, Bobath.

Unser Team würde sich auf Ihren Anruf freuen.

**Physiotherapie R. Binder und H. Grossen, Tel. G 01 - 62 90 88,**  
P 01 - 737 26 31/764 08 29

(5582)





## Kantonale Sonderschule Sunnebüel, 6170 Schüpfheim

In unserem gut strukturierten Schulheim werden rund 90 geistig- und mehrfachbehinderte Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene betreut.

Wir haben die Stelle einer

## Physiotherapeutin

wieder zu besetzen, wobei Kenntnis der Bobath-Methode und Erfahrung erwünscht ist. Als initiative und teamfähige Persönlichkeit finden Sie bei uns angenehme Arbeitsräume (auch Schwimmbad), vielseitige Arbeit sowie fortschrittliche Arbeitsbedingungen.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an die  
**Direktion der Kantonalen Sonderschule  
Sunnbüel**  
Telefon 041 - 76 16 56

(5463)



Für unser Institut für Physiotherapie suchen wir per 1. April 1989 eine(n) gut qualifizierte(n), einsatzfreudige(n)

## Physiotherapeutin(en)

Die vielseitige Tätigkeit umfasst die Behandlung von stationären und ambulanten Patienten mit Schwerpunkt Orthopädie, allg. Chirurgie sowie Rheumatologie, Neurologie und Innere Medizin.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne **Herr G. Perrot, Leitung Physiotherapie**, (Tel. 061 - 44 00 81). Ihre Bewerbung mit Zeugniskopien richten Sie bitte an das

**Merian-Iselin-Spital, Personaldienst,  
Föhrenstrasse 2, 4054 Basel**

(5911)

MINERALHEILBAD  
ST. MARGRETHEN



PHYSIOTHERAPIE

## Aufbauen – Mitdenken – Teamgeist

Sind Sie der/die

## dipl. Physiotherapeut(in)

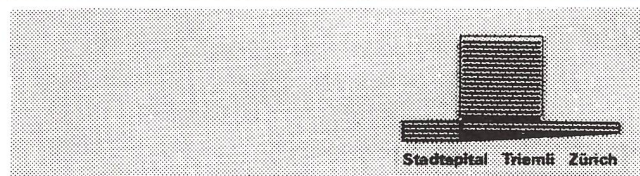
welche(r) auf den 1. April 1989 oder nach Vereinbarung unser kleines Team ergänzen möchte?

Wir bieten Ihnen eine geregelte Arbeitszeit mit freien Wochenenden, die Möglichkeit zur Teilzeitarbeit und eine sehr gute Entlohnung mit bezahlten Weiterbildungskursen.

St. Margrethen – das Tor zur Ostschweiz – liegt in der Nähe des Bodensees, im St. Galler Rheintal, ca. 20 km von der Stadt St. Gallen entfernt.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf.  
**Physiotherapie Mineralheilbad  
Jakob Niklaus Bolt**  
9430 St. Margrethen  
Tel. 071 - 71 30 41

(5894)



Für unsere Kinderklinik suchen wir ab 1. April 1989 eine

## Physiotherapeutin mit Bobath-Ausbildung

Sie sollte neben ambulanten und stationären Patienten der Kinderklinik vor allem Bobath-Therapie bei Säuglingen, Kleinkindern und Schulkindern durchführen.

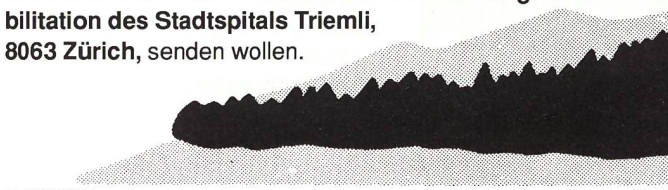
Wir erwarten:

- Berufserfahrung mit Kindern
- Selbständigkeit und Verantwortungsbewusstsein
- Bereitschaft zur Team-Arbeit

Wir bieten:

- Interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit
- Ferien und Salär gemäss Reglement der Stadt Zürich

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, die Sie bitte an das **Chefarztsekretariat der Klinik für Rheumatologie und Rehabilitation des Stadtpitals Triemli, 8063 Zürich**, senden wollen.



M 49/335609

(5510)





Kantonales Spital  
9230 Flawil



Verwaltung  
Telefon 071 84 71 11

sucht per 1. 2. 1989 oder nach Übereinkunft

## dipl. Physiotherapeutin

Wir bieten:

- vielseitige und interessante Tätigkeit
- regelmässige Arbeitszeit (Fünftagewoche)
- gutes Arbeitsklima in kleinem Team
- Zimmervermietung auf Wunsch

Wir erwarten:

- Freude an selbständigem Arbeiten
- Sinn für gute Zusammenarbeit

Bewerbungen sind an die  
**Spitalverwaltung Flawil**  
Tel. 071 - 84 71 11, zu richten

(5434)

## Physiotherapie Solbad Schönbühl-Bern

Wir suchen per sofort oder nach Übereinkunft

## dipl. Physiotherapeuten (in)

in unser fünfköpfiges Team.

Unser Arbeitsgebiet umfasst Krankengymnastik und physikalische Therapie in der Rheumatologie, Chirurgie, Orthopädie, Neurologie, Gynäkologie, Inneren Medizin und Psychosomatik (Einzel und Gruppentherapie, Hydrotherapie).

Geboten werden:

- Angenehmes Arbeitsklima in kleinem Team
- 40 Std. Woche (5 Tage-Woche)
- Sehr gutes Salär
- Beste Sozial-Leistungen
- Teilzeitarbeit möglich

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung an

**Doris Aebi**  
staatl. dipl. Physiotherapeutin  
Solbad Schönbühl  
3322 Schönbühl  
Tel. 031 - 85 34 36



(5382)

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut(in)

in kleineres Team.

Bitte melden bei **René Meier, Physikalische Therapie,**  
**Riedtlistrasse 3, 8006 Zürich, Tel. 01 - 363 21 44.**

(5517)

### Jona bei Rapperswil

Gesucht per 1. April 1989 oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeutin

Teilzeit mind. 30%, flexible Arbeitszeit.

Bitte melden bei **Doris Janser, Physiotherapie,**  
**Schachenstr. 52, 8645 Jona, Tel. 055 - 28 22 15**

(5918)

Wir suchen in unserem Team (Allgemein-Praxis mit Physiotherapie und Akupunktur) ab sofort eine(n) zuverlässige(n)

## Physiotherapeutin(en)

mit 50%-80%igem Arbeitseinsatz.

Gerne hören wir von Ihnen.

**Frau Dr. med. E. Bänziger, 9013 St.Gallen,**  
**Tel. 071 - 27 82 32**

(5903)



Ganzheitliches Gesundheitsinstitut sucht auf  
Frühjahr 1989

## dipl. Physiotherapeuten(in)

zur selbständigen Übernahme der Massage- und Badeabteilung.  
Nur Bewerber erwünscht, welche mit der Krankenkasse abrechnen können und die Bewilligung für die Stadt Zürich haben.

Offerten erwünscht an:

**I. Wettstein-Knaus**

**Gesundheitsinstitut Jungbrunnen**

**Limmatstr. 63, 8005 Zürich**

**Tel.: 01 - 44 42 11, ab 14.00 bis 19.00 Uhr.**

(5908)

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeutin

(Teilzeitpensum)

in Privatpraxis nach Ennenda (GL)

Kenntnisse in Manual-Therapie, Bobath (Erwachsene) oder FBL wären von Vorteil.

**Barbara Zweifel-Drexel, Neue Wiese 1,**  
**8755 Ennenda, Tel. 058 - 61 73 23**

(5901)





## Stiftung Krankenhaus Sanitas Kilchberg

In unserer Physiotherapie verlassen uns zur Zeit zwei Mitarbeiterinnen wegen Weiterbildung im Ausland und Mitarbeit in der Entwicklungshilfe.

Wir suchen daher zur Mithilfe in unser kleines, gut eingespieltes und kameradschaftliches Team per 1. März und 1. Juli 1989 je eine(n)

## dipl. Physiotherapeutin(en)

### Wir erwarten:

- Gute berufliche Ausbildung
- Organisationstalent
- Sinn für Zusammenarbeit

### Wir bieten:

- Selbständige Behandlung von internen und ambulanten Patienten aus den Fachgebieten
  - Rheumatologie
  - Allgem. Chirurgie
  - Orthopädie/Chirurgie
  - Innere Medizin
  - Gynäkologie/Geburtshilfe
- Fortbildungsmöglichkeit an der Universitätsklinik
- Angenehmes Arbeitsklima
- Verpflegung und Unterbringung auf Wunsch intern

Wenn Sie Interesse an verantwortungsvoller Mitarbeit haben, schreiben oder telefonieren Sie unserer

**Cheftherapeutin, Frau E. Gloor**  
Stiftung Krankenhaus Sanitas Kilchberg, Grütstr. 60  
8802 Kilchberg/ZH, Tel. 01 - 715 34 11, intern 7175

(5879)



## RGZ-STIFTUNG

zugunsten cerebral Gelähmter

Hottingerstrasse 30  
Postfach, 8030 Zürich  
Telefon 01/252 26 46

Für unsere Frühberatungs- und Therapiestelle für Kinder in Dietikon suchen wir per 1. März 1989 oder nach Vereinbarung eine

## Physiotherapeutin (40-60%)

wenn möglich mit Bobath-Ausbildung

Die Arbeit in unserer Institution umfasst die Behandlung von Säuglingen, Kleinkindern und teilweise Schulkindern mit den verschiedensten Behinderungen. Ein wichtiger Teil des Aufgabenbereiches ist die Elternberatung.

Wir sind ein kleines Team von zwei Physiotherapeutinnen, zwei Früherzieherinnen, einer Ergotherapeutin und einer Sekretärin.

Für telefonische Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung (Tel. 01 - 741 14 61).

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Richten Sie diese bitte an die **Frühberatungs- und Therapiestelle für Kinder, z.Hd. Frau E. Kleiner, Bahnhofstr. 5, 8953 Dietikon.**

(5811)



SCHWEIZERISCHE  
UNFALLVERSICHERUNGSANSTALT

## Rehabilitationsklinik Bellikon

5454 Bellikon ☎ 056 96 91 11

Zur Rehabilitation von Unfallpatienten suchen wir

## Physiotherapeuten(in)

Von Vorteil mit Ausbildung in Manueller und/oder Bobath-Therapie.

Wir bieten vielseitige und verantwortungsvolle Aufgabe, bei der die fachlichen und organisatorischen Fähigkeiten voll eingesetzt werden können.

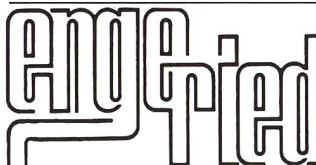
Innerhalb unserer Klinik bestehen zahlreiche Möglichkeiten zur Weiterbildung, die in Zusammenarbeit mit Ärzten, Ergotherapeuten, Orthopäden, Psychologen und der Abteilung 'berufliche und soziale Rehabilitation' durchgeführt werden.

Ausländische Interessenten müssen im Besitz der Bewilligung B oder C sein.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne unser **Chefphysiotherapeut, Herr Saurer**. Für Ihre schriftliche Bewerbung verlangen Sie unseren Personalanmeldebogen bei

**SUVA Rehabilitationsklinik**  
**Personaldienst, 5454 Bellikon**

(5542)



Engeriedspital  
3000 Bern 26  
Telefon 031/26 91 11

Wir sind ein Privatspital mit einer gut eingerichteten Therapie und suchen zur Ergänzung unseres Teams eine

## dipl. Physiotherapeutin

Es handelt sich um eine Teilzeitstelle (ca. 30 - 40 %) sowie Übernahme von Vertretungen.

Stelleneintritt: Sofort oder nach Vereinbarung.

Nähere Auskünfte erteilt Ihnen gerne die **Leiterin der Physiotherapie, Frau U. Leuenberger, Tel. 031 - 26 94 81**

Ihre handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte an den  
**Direktor des Engeriedspitals, Postfach 3000 Bern 26**

(5851)





## La Clinique psychiatrique universitaire de Lausanne, Hôpital de Cery-Prilly

engagerait

### un(e) physiothérapeute

- Nationalité suisse ou permis valable
- Semaine de 5 jours
- Emploi à mi-temps
- Entrée à convenir

Offres avec curriculum vitae à envoyer à la  
**Direction de l'Hôpital de Cery, 1008 Prilly.**

(5706)

Gesucht per Frühjahr 1989

### dipl. Physiotherapeutin

(Teilzeitarbeit 50-60%)

in rheumatologische Spezialarztpraxis. Selbständige, interessante Tätigkeit in kleinem Team (Masseurin vorhanden). Gute Entlohnung, grosszügige Ferienregelung.

Offerten an

**Dr. med. Paul Schmied,**  
**Spezialarzt für Rheumatologie,**  
**Forchstr. 84, 8008 Zürich (Hegibachplatz),**  
**Tel. 01 - 55 66 66**

(5893)

## Fribourg

Chirurgien orthopédiste cherche pour son institut de physiothérapie bien installé une

### physiothérapeute

à temps complet ou 3/4 temps pour compléter son équipe. Possibilité de travailler en clinique. Entrée en fonction début avril.

Suisse ou permis B. Faire offre sous  
**chiffre P 5876 au «Physiotherapeut»,**  
**HOSPITALIS-VERLAG AG**  
**case postale 11, 8702 Zollikon.**

(5728)

**OK MEDICAL**  
recherche plusieurs

### physiothérapeutes diplômés

Postes stables et temporaires dans différents établissements et cabinets privés de Suisse romande.

**Melle Détraz** se tient à votre disposition pour tout renseignement.

**OK** **PERSONNEL**  
**SERVICE SA**  
Placement fixe  
et temporaire

**Etre OK**  
**c'est super!**

Rue Saint-Martin 22 1003 Lausanne **021/22 20 22**

Gesucht in vielseitige Privatpraxis in Mels (bei Sargans)

### Physiotherapeutin

mit Schweizerdiplom

Gute Arbeitsbedingungen.

Es freut sich auf Ihren Anruf: **Physikalische Therapie, Ruth Fichera-von Aarburg, Bahnhofstr. 16a, 8887 Mels, Tel. 085 - 2 15 35**

(5641)

Welche qualifizierte

### Physiotherapeutin

hätte Zeit und Lust meine Kollegin für 3 Monate ab 1. März 89 zu vertreten?

50%, nur nachmittags.

**Anna Plattner-Lüthi, Monbijoustr. 68**  
**3007 Bern, Tel. 031 - 45 52 45**

(5608)

Cabinet de physiothérapie à Genève cherche:

### Un(e) physiothérapeute

Temps partiel

Entrée début mars 89 ou à convenir

Diplôme suisse

Ecrire sous **chiffre P5920 au «Physiotherapeut»,**  
**HOSPITALIS-VERLAG AG, case postale 11, 8702 Zollikon**

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeutin

in Privatpraxis

Ca. 2-3 mal wöchentlich, vor- oder nachmittags und Ferienvertretungen.

**Physikalische Therapie G. Boekholt, Zürcherstr. 160, 5432 Neuenhof**  
**Tel. 056 - 86 10 01**

(5917)

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

### dipl. Physiotherapeutin

zur Ergänzung unseres Zweiertams.

- grosszügige Arbeitsbedingungen
- abwechslungsreiche und selbständige Tätigkeit
- Arbeitszeiten nach Vereinbarung (Teilzeit erwünscht)

Wir erwarten gerne Ihren Anruf.

**Physikalische Therapie Birgit Egger,**  
**Ostring 42, 8105 Regensdorf, Tel. 01 - 840 03 02**

(5878)

**Jegenstorf**  
**Stadtnähe Bern (15 Min.)**

Gesucht in Privatpraxis

### dipl. Physiotherapeut(in) 80-100%

ab März 1989 evtl. früher.

**Physikalische Therapie A. & E. Franzen**  
**Friedhofweg 4, 3303 Jegenstorf**  
**Tel. 031 - 96 20 47**

(5863)





Institut für Physiotherapie in Zürich  
sucht

## Physiotherapeutin

Teilzeitarbeit möglich, Eintritt nach Vereinbarung.

Tel. 01 - 202 28 01  
(Frau Specker verlangen)

(5309)

Gesucht nach Diegten/BL in lebhaftes Allgemeinpraxis

## dipl. Physiotherapeutin

per sofort oder nach Vereinbarung.  
Arbeitspensum 80-100%

Gerne erwarten wir Ihren Anruf.

Dr. med. P. Scheidegger,  
4457 Diegten,  
Tel. 061 - 98 55 15.

(5856)

**Fisioterapia Andreotti**  
6596 Gordola/Ticino  
093 - 67 39 63

Cerca

## Fisioterapisti dipl.

per subito o data da convenire. Ottime condizioni di lavoro in studio ben attrezzato presso Locarno.

(5775)

Wer möchte gerne mit einem kleinen Team in der Basler Innenstadt in einer neueren, modern eingerichteten Praxis arbeiten?  
Ab 1. April 1989 suche ich eine(n)

## Physiotherapeutin(en)

Rufen Sie an. Tel: P: 061 - 47 59 80, G: 061 - 23 50 10

Für ein unverbindliches Gespräch stehe ich gerne jederzeit zur Verfügung.

Institut für Physiotherapie  
Isabelle Gloor-Moriconi  
Steinenvorstadt 33  
4051 Basel

(5844)

Als Physiotherapie mit persönlicher Atmosphäre suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeuten/in

Ferner suchen wir

### Stellvertreter(in)

für 4 Wochen im Februar, März oder April 89.

Ausländer könnten sofort eingestellt werden, da ein Kontingent vorhanden.

Wir bieten eine weitgehend selbständige, interessante Tätigkeit. Gerne erwarte ich Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen oder Ihren Anruf.

**Frau K. Schüpbach, Physiotherapie, Baslerstr. 96,  
4632 Trimbach, Tel. 062 - 23 38 78**

(5829)

## Burgdorf, Nähe Bern:

Gesucht per 1. Mai 89

## dipl. Physiotherapeutin

Schweizerin od. Ausländerin mit Bewilligung.  
Selbständige, abwechslungsreiche Tätigkeit,  
flexible Arbeitszeiteinteilung, ev. Teilzeit.

**Physiotherapie U. Nold-Kohler,  
Lyssachstrasse 9 B  
3400 Burgdorf, Tel. 034 - 22 95 77**

(5307)



## Kreisspital Wetzikon

Wir sind ein mittelgrosses Schwerpunktspital im Zürcher Oberland, mit z. Zt. 190 Betten und suchen auf Februar 1989 einen(e)

## dipl. Physiotherapeuten/-therapeutin

mit Bobath-Ausbildung.

Telefonieren oder schreiben Sie uns, wir freuen uns auf Ihre Anfrage.

**Personalabteilung Kreisspital Wetzikon,  
8620 Wetzikon, Tel. 01 - 931 11 11**

(5109)





Wer möchte seine Kenntnisse in

## Manueller Therapie

anwenden und erweitern?

Bei uns wird auf März/April 1989 eine Stelle als **dipl. Physiotherapeut(in)** frei.

**Physiotherapie J. Bissig,**  
**Dällikerstr. 35, 8105 Regensdorf, 01 - 840 01 91**

(5882)

Gesucht nach **Uster**, 2 Gehmin. vom Bahnhof per sofort oder nach Übereinkunft in kleines harmonisches Team eine flexible, vielseitige

## dipl. Physiotherapeutin

auch Teilzeitarbeit möglich. Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

**Sabina Furter, G.: 01 - 940 00 47, P.: 01-954 29 46**

(5666)

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut(in)

in Privatpraxis. Kenntnis in Manueller Therapie erwünscht. Voll- oder Teilzeit. 5 Wochen Ferien. Zeitgemässe Entlohnung.

**Monika Klaus, Steinachstr. 3, 8570 Weinfelden**  
**Tel. 072 - 22 59 20 (bis abends 19.00 Uhr)**

(5496)

Cabinet de Physiothérapie à Genève cherche:

## Un(e) Physiothérapeute

temps partiel, connaissances en thérapie respiratoire souhaitées.

Ecrire sous **Chiffre P 5383** au «**Physiotherapeute**»,  
**HOSPITALIS-VERLAG AG, case postale 11, 8702 Zollikon** avec curriculum vitae, copies de diplômes et références.

Für meine neueröffnete, grosszügig konzipierte Physiotherapie-Praxis in **Hinwil** (bei Wetzikon) suche ich auf möglichst bald

## dipl. Physiotherapeutin(en)

Ich wünsche mir eine kollegiale Zusammenarbeit mit einer fachlich interessierten, berufserfahrenen Therapeutin(en).

Hast Du Interesse, so bewerbe Dich schriftlich mit den üblichen Unterlagen bei mir.

### Physiotherapie-Praxis

**Rolf Boner**

**Sonnenhofstr. 19**

**8340 Hinwil Tel. 01 - 937 45 16**

(5905)

## Bernische Höhenklinik Bellevue Montana

sucht nach Vereinbarung

### Physiotherapeuten(in)

Arbeitsgebiet:

Intern-medizinische Abteilung und Neurologische Rehabilitationsstation, Bewegungstherapie, Hydro- und Hippotherapie, Allgemeine physikalische Behandlungen.

Wir bieten:

Selbständige und verantwortungsvolle Tätigkeit, Arbeit in einer Gegend mit hohem Freizeitwert, Gehalt nach den Richtlinien des kantonal-berni-schen Lohnreglementes.

Tel. Auskünfte erteilt: **Hr. D. Janssens, Chef Physiotherapie,**  
**Tel. 027 - 40 51 21**

Bewerbungen richten Sie bitte an:

**Herrn Dr. F. Mülhberger, Chefarzt, Bernische Höhenklinik Bellevue,**  
**3962 Montana**

(5504)

Wir suchen ab sofort oder nach Vereinbarung in der Region Zürcher Ober-land

## Physiotherapeuten(in)

für Einzel- und Gruppenbehandlungen mit behinderten Kindern. Bobath-Erfahrung wünschenswert. Ca. zweimal wöchentlich vor- oder nachmit-tags. Bitte sich melden: **Heilpädagogisches Institut St. Michael, 8345 Adetswil/Bäretswil, Tel. 01 - 939 19 81.**

(5870)

Spezialarzt für Physikalische Medizin spez. Rheumaerkrankungen sucht

## Physiotherapeuten(in)

mit anerk. Diplom als Mitarbeiter(in).

**Dr. med. H. Carnes, Effingerstr. 16, 3008 Bern, Tel. 031 - 25 08 15**

(5874)

Welche selbständige

## Physiotherapeutin

hätte Freude an einer Teilzeittätigkeit in einer Privatpraxis? Bitte wenden Sie sich an: **Dr. med. Bernhard Rey, Spezialarzt FMH für Innere Medizin, spez. Rheumaerkrankungen, Bachstr. 33, 5000 Aarau**

P02-121293

(5884)

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeut(in)

in moderne Praxis mit einem jungen, dynamischen Team  
Auch Teilzeitarbeit möglich.

**Physiotherapie Westbahnhof, M. Dizerens**

**Westbahnhofstr. 1, 4500 Solothurn, Tel 065 - 22 78 38**

(5833)

## Bezirksspital in Sumiswald

Wir suchen

## Physiotherapeuten(in)

welche(r) bereit ist, eine interessante und viel-seitige Aufgabe zu übernehmen. Für weitere Auskünfte stehen wir gerne zur Verfügung,  
**Telefon 034 - 72 11 11.** Schriftliche Bewerbun-gen sind an die **Verwaltung des Bezirks-spitals in Sumiswald, 3454 Sumiswald**, zu richten.

(5880)

Ospedale Bleniese TI

sucht per 1. April 1989 oder nach Übereinkunft

## einen(e) diplomierten(e) Physiotherapeuten(in)

Wir bieten einen selbständigen Posten und Anstellungsbedingun-gen nach kantonalen Vorschriften.

Italienischkenntnisse erwünscht, aber nicht Bedingung.

Anfragen und Offerten an:

**Direzione Ospedale Bleniese, 6716 Acquarossa TI,**  
**Telefon 092 - 78 13 15**

(5904)





Gesucht

### dipl. Physiotherapeutin

in kleine Praxis am linken Zürichseeufer, ca. 15 km von Zürich entfernt.

**Physikalische Therapie Margrit Gerber, Baumgärtlistr. 7, 8810 Horgen, Tel. 01 - 725 59 67.**

(5736)

Gesucht per sofort

### dipl. Physiotherapeut(in)

als Teilzeitmitarbeiter(in) in ein junges Team einer rheumatologischen Praxis im Zentrum der Stadt Zürich.

**Dr. med. Harry Trost, FMH Rheumatologie, Steinwiesstr. 4, 8032 Zürich, Tel. 01 - 69 20 80**

(5339)

**Arbon am Bodensee**

Gesucht nach Vereinbarung in kleines Team

### dipl. Physiotherapeut(in)

5-TageWoche, überdurchschnittlicher Lohn.

Auf Ihre Bewerbung freut sich: **Physiotherapie Roman Neuber, St. Gallerstr. 18c, 9320 Arbon, Tel. 071 - 46 22 25**

(5528)

Gesucht in Privatpraxis in Luzern

### dipl. Physiotherapeut(in)

um eine abwechslungsreiche, ausbaufähige Stelle neu zu besetzen. Evtl. Teilzeitpensum möglich.

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an

**Physiotherapie Sabine Lieb, Schulhausstr. 1, 6048 Horw.**

(5916)

Wir suchen in unser junges und dynamisches Team in Jahresstelle eine(n) zusätzliche(n)

### dipl. Physiotherapeutin(en) dipl. Krankengymnastin(en)

Ein anspruchsvolles und vielseitiges Tätigkeitsgebiet in unserem Therapiezentrum erwartet Sie.

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung mit Zeugniskopien an:

**Centre Médical, Herrn Dr. med. B. Terrier Kurplatz 1, 5400 Baden.**

Für tel. Auskünfte steht Ihnen unser Cheftherapeut, **Herr Gediga**, gerne zur Verfügung, **Tel. 056 - 22 06 46.**

(5355)

In kleines Team einer rheumatologischen Spezialarzt-Praxis in Basel gesucht

### dipl. Physiotherapeut(in)

stundenweise bis halbtags. Lohn und Ferien nach Absprache.

Schriftliche Bewerbungen sind zu richten an **Frau Dr. C. Wehren, Missionsstrasse 34, 4055 Basel.**

(5910)

### Clinica Hildebrand Rehabilitationszentrum - 6614 Brissago TI

sucht per 01.03.1989 oder nach Vereinbarung

### diplomierte(n) Physiotherapeutin(en)

Interessentinnen(en) mit Kenntnis der italienischen und deutschen Sprache sind gebeten, ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen zu richten an:

**Direzione Medica Clinica Hildebrand 6614 Brissago / TI**

(5388)

### Küssnacht am Rigi

gesucht auf 1. März 1989 in moderne Privatpraxis

### Physiotherapeut(in)

Interessante Arbeitsbedingungen

Melden Sie sich bitte an:

**Physikalische Therapie Seematt  
Tel.: 041 - 81 22 21 / Fr. oder Hr. Tittl  
6403 Küssnacht am Rigi**

(5909)

**zu verkaufen – zu vermieten**

### Zu verkaufen

**Neuwertiges Kurzwellengerät Thermo**  
der Firma Zimmer Elektromedizin.

**Tel. 061 - 98 36 60**

(5380)

**A Lausanne, centre ville possibilité de parage.**

**A remettre pour date à convenir**

### Cabinet de Physiothérapie

totalément équipé (1986).

**Prix intéressant.**

**Faire offres à case 3213  
1009 Pully.**

(5915)





**zu verkaufen – à remettre**

Zentralgelegene

## Praxisräumlichkeiten

für physikalische Therapie in **Wil (SG)** zu vermieten.

Günstiges Angebot für initiative(n) Physiotherapeutin(en), die/der sich selbständig machen will.

**Nähere Auskünfte unter Tel. 01 - 939 29 10, Stephan Hauser.**  
(5922)

Auf 1. Juli 1989 in **Rapperswil am Zürichsee** altershalber **zu verkaufen** bestens eingeführte, geräumige

## Physikalische Therapie

mit grosser Stamm-Patientenschaft. Verordnender Arzt auf gleicher Etage. Preisvorstellung Fr. 15000.--.

**Tel. 042 - 64 24 88 abends ab 20.30 Uhr.**

(5921)

**Zu verkaufen**

### Neuer

#### Siemens Ultraschall Apparat

Sonopuls 434, 2 Frequenzen mit 2 auswechselbaren Köpfen.  
Fabrikpreis Fr. 3 410.- abzugeben für Fr. 2 200.-

#### Massagebett Sesam Expert

auf Rollen, elektrisch verstellbar mit verschiedenen Positionen für Drainagen. Fabrikpreis Fr. 4 125.-; abzugeben für Fr. 3 000.-

#### Lampe Infrarot Thermoquartz

4 Reflektoren auf fahrbarem Ständer. Fabrikpreis Fr. 1.327.50, abzugeben für Fr. 600.-

Anfrage unter Tel. **022 - 51 17 24**

(5864)

**Pour cause de cessation d'activité**

### A vendre

## Equipement complet de physiothérapie (acquajet)

Pour de plus amples renseignements, écrire sous **chiffre P 36-068 972 à Publicitas, 1951 Sion**

(5342)



## Impressum

**Verantwortliche Redaktorin:**  
Vreni Rüegg, Physiotherapie-  
Schule, Stadtspital Triemli,  
8063 Zürich

**Rédaction de la Suisse romande:**  
Mireille Nirascou  
Ecole de physiothérapie  
2, Av. de la Sallaz, 1000 Lausanne

**Redazione della Svizzera italiana:**  
Carlo Schoch, Via Pellandini 1  
6500 Bellinzona

**Medizinische Fachkommission:**  
Commission médicale:  
Commissione medica:

E. Morscher, Prof. Dr. med., Basel  
F. Heinzer, Dr. med., Lausanne

**Physiotherapeutische Fachkommission:**

Commission technique:  
Commissione tecnica:

Verena Jung, Basel  
Pierre Faval, Genève  
Michel Helfer, Lausanne

**Redaktionsschluss:**  
am 20. des Vormonats  
Délai d'envoi pour les articles:  
20. du mois précédent la parution  
Termine per la redazione:  
il 20. del mese precedente la  
pubblicazione del bollettino

**Administration-Abonnement:**  
Administration et abonnements:  
Amministrazione e abbonamenti:  
Geschäftsstelle, Stadtstrasse 30,  
Postfach, 6204 Sempach-Stadt,  
Tel. 041/99 33 88

**Abonnementspreise:**  
Inland Fr. 80.- jährlich /  
Ausland Fr. 85.- jährlich  
Prix de l'abonnement:  
Suisse Fr. 80.- par année /  
étranger Fr. 85.- par année  
Prezzi d'abbonamento:  
Svizzera Fr. 80.- annui /  
Estero Fr. 85.- annui

Schweiz. Volksbank, 6002 Luzern  
Kto. 10-000.232.2  
Schweizerischer Physiotherapeu-  
tenverband (SPV), Stadtstr. 30,  
Postfach, 6204 Sempach-Stadt

**Nachdruck nur mit Bewilligung  
der Redaktion**

**Inseratenverwaltung:**  
(Geschäftsinserate, Stelleninserate)

**HOSPITALIS-VERLAG AG**  
«Physiotherapeut»  
Postfach 11  
8702 Zollikon, Tel. 01/391 94 10

**Inseratenschluss/Délai des  
annonces/Termine degli annunci:**  
Am 30. des Vormonats/le 30. du  
mois précédent/il 30. del mese  
prescedente

**Stellenanzeiger/Service d'emploi:**  
ca. 10. des Erscheinungsmonats/  
env. le 10. du mois/ca. il 10. del mese

**Insertionspreise:**  
Prix des insertions publicitaires:  
Prezzo delle inserzioni:  
1/1 Fr. 937.-, 1/8 Fr. 183.-  
1/2 Fr. 548.-, 1/16 Fr. 118.-  
1/4 Fr. 312.-  
Bei Wiederholung Rabatt  
Rabais pour insertions répétées  
Ribassi per le ripetizioni

**Ausland-Inserate nur gegen  
Vorauszahlung auf Konto**  
Hospitalis/Physiotherapeut,  
ZKB, Filiale Neumünster,  
8032 Zürich, Nr. 1113-560.212  
Les annonces par l'étranger doi-  
vent être payées à l'avance, sur le  
compte Hospitalis/Physiotherapeu-  
ZKB, succursale Neumünster,  
8032 Zürich, No 1113-560.212  
Le inserzioni per l'estero devono  
essere pagate prima, sul conto  
Hospitalis/Physiotherapeut,  
ZKB, succursale Neumünster,  
8032 Zürich, No. 1113-560.212

**Der Verband behält sich vor, nur  
solche Anzeigen zu veröffentlichen,  
die inhaltlich der Zielsetzung des  
Verbandes entsprechen.**  
La F.S.P. se réserve le droit de  
refuser tout article ou publicité ne  
correspondant pas à l'éthique de la  
profession.

**La federazione autorizza solo la  
pubblicazione di inserzioni  
riguardanti la fisioterapia.**

**Druck/Impression/Pubblicazione:**  
Fröhlich Druck AG  
Gustav Maurer-Strasse 10  
8702 Zollikon, Tel. 01/391 40 11



# Physio-Einrichtung ist **meditron**-Sache

Meditron AG

Bernstrasse 44

CH-6003 Luzern

Tel. 041 - 22 90 44



## DORMAFORM

Das Kissen für den gesunden Schlaf.  
Rückenschmerzen, Nackenschmerzen,  
Kopfschmerzen, schlecht geschlafen?

Hier hilft das medizinische, anatomisch geformte Kopf-  
kissen DORMAFORM.  
Ganz einfache Wahl – Kissengrößen nach Kleidergrös-  
sen, passend auf jede Schulterbreite:

Kissen Nr. 1	Grösse 36–37	Fr. 71.50
Kissen Nr. 2	Grösse 38–44	Fr. 79.50
Kissen Nr. 3	Grösse 46–50	Fr. 87.50
Kissen Nr. 4	Grösse 52–54	Fr. 92.60
Kissen Nr. 5	Grösse 56	Fr. 99.60

Venenkissen A (bis ca. 165 cm Körperlänge) Fr. 136.–

Venenkissen B (ab ca. 165 cm Körperlänge) Fr. 150.–

Verlangen Sie Prospekte mit Bezugsquelle inkl. Gut-  
schein.

**MECOSANA**

Weingerstr. 48,

CH-8103 Unterengstringen Tel. 01/750 55 84, 9–12 Uhr

## LASER BIOSTIMULATION

### THERAPIE-LASER

### MED-1000 MODUL-SYSTEM



HeNe 632,8 nm  
IR 904 nm/820nm

12 verschiedene  
Module für die:

Dermatologie  
Rheumatologie  
Sportmedizin

Bestellen Sie unsere Broschüre «L.E.L.I. – Alles, was  
Sie über Lasertherapie wissen müssen»

Nehmen Sie teil an unserem nächsten Seminar  
«Einführung in die Laser Therapie»!  
Monatlich, jeweils einen halben Tag.

**Lasotronic AG**, CH-8902 Urdorf

Im Bergermoos, Postfach, Telefon 01/734 34 90

- ☐ Anmeldung zum nächsten Seminar  
☐ Bitte um weitere Informationen

Adresse: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

**SWISS MADE LASOTRONIC®**



## Reflexzonenarbeit am Fuss nach Methode H. Marquardt

Die Ausbildung umfasst je einen 3-Tage-Einführungs- und  
-Fortbildungskurs.

Die Kurse sind praxisnah mit gegenseitigem Erlernen von  
manuellen Griffen, die den Menschen ganzheitlich erfassen,  
sowie bewährtes Unterrichtsmaterial mit Lehrfilm.

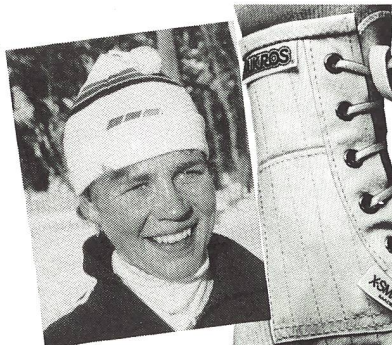
Teilnahmeberechtigt sind nur diejenigen, die dank ihrer Ausbil-  
dung die Erlaubnis haben, kranke Menschen zu behandeln.

Einführungs- und Fortbildungskurse vorwiegend in der Lehrstät-  
te 2543 Lengnau.

Nähere Informationen durch: **Edgar Rihs**, Leiter der einzigen of-  
fiziellen Zweiglehrstätte in der Schweiz, Krähenbergstrasse 6,  
2543 Lengnau, Tel. 065 - 52 45 15.

Evi Kratzer ist nur eine  
unter vielen Spitzen-  
sportlern, die sich auf  
MIKROS verlässt.

*Evi Kratzer*



**MIKROS stützt -  
und Sie gewinnen!**  
**MIKROS Gelenkverstärkungen**  
**z. B. Fuss-MIKROS**

Schutz gegen "Umknicken"  
Ersetzt tapen und bandagieren  
Keine Behinderung  
Einfach anzuziehen  
Bequem zu tragen  
Hygienisch  
Washbar

KNIE-  
MIKROS

MIKROS-Gelenkverstärkungen  
gibt es auch für  
Knie, Handgelenk und Ellbogen



Exklusiv-Lieferant  
der Schweizer Ski-Nationalmannschaften  
und des Schweizerischen Volleyballverbandes

**medExim**  
CH-2540 GRENCHEN, Solothurnstrasse 180  
Tel. 065-55 22 37



# Die Schulter



Die ausführlichen anatomischen, pathologischen und therapeutischen Ausführungen erlauben es, sich in die vielseitige Problematik des Schultergelenkes einzuarbeiten. Durch die Vielzahl der Referenten wird das Thema von den verschiedensten Fachrichtungen vorgestellt und behandelt.

Die 108 Seiten umfassende, ausführliche Dokumentation ist bei der Geschäftsstelle erhältlich.

Anschrift: SPV-Geschäftsstelle  
Postfach  
6204 Sempach-Stadt

Der Preis der Broschüre beläuft sich inklusive Versandkosten auf Fr. 20.—.

## Inhaltsverzeichnis

### DIE SCHULTER

Topographie und Funktion des Schultergürtels  
*St. Kubik*

Die Periarthropathia humeroscapularis (PHS-Syndrom)  
*F.J. Wagenhäuser*

Die Beobachtungskriterien der Schultergelenkbewegungen  
*S. Klein-Vogelbach*

Neurologische Störungen in der Schultergelenksregion  
*R. Wüthrich*

Manuelle Therapie des Schultergürtels  
*Th. Tritschler*

Die widerlagernde Mobilisation des Schultergelenkes  
*S. Klein-Vogelbach*

Die krankengymnastische Behandlung der Periarthropathia humero-scapularis  
*B. Fischer-Vedova*

Der Einfluss des statisch bedingten Cervikalsyndroms auf das Schultergelenk  
*U. Künzle*

Die Schulter – ein psychosomatischer Beitrag  
*A. Weintraub*

Funktionelle Zusammenhänge zwischen Grifftechnik und Schulterfunktion des Therapeuten  
*V.M. Jung*

Die geburtstraumatische Plexusparese beim Kind  
*L. Jani / A. v. Hochstetter*

Zur Physiotherapie bei der geburtstraumatischen Plexusparese im Säuglingsalter  
*H. Benz*

Operative und konservative Behandlung von Schulterverletzungen  
*A. Gächter*

Die operative Behandlung der sogenannten Periarthritis humero-scapularis  
*E. Morscher*

Die Bedeutung von Ausweichbewegungen für die funktionelle Behandlung subcapitaler Humerusfrakturen  
*O. Bronner*

Sportverletzungen und Sportschäden im Schulterbereich  
*B. Segesser*

Der Schulterschmerz des Hemiplegikers  
*F. Huber*

Physiotherapeutische Massnahmen im Umgang mit der Problematik der hemiplegischen Schulter  
*P.M. Davies*